

PHILIPS

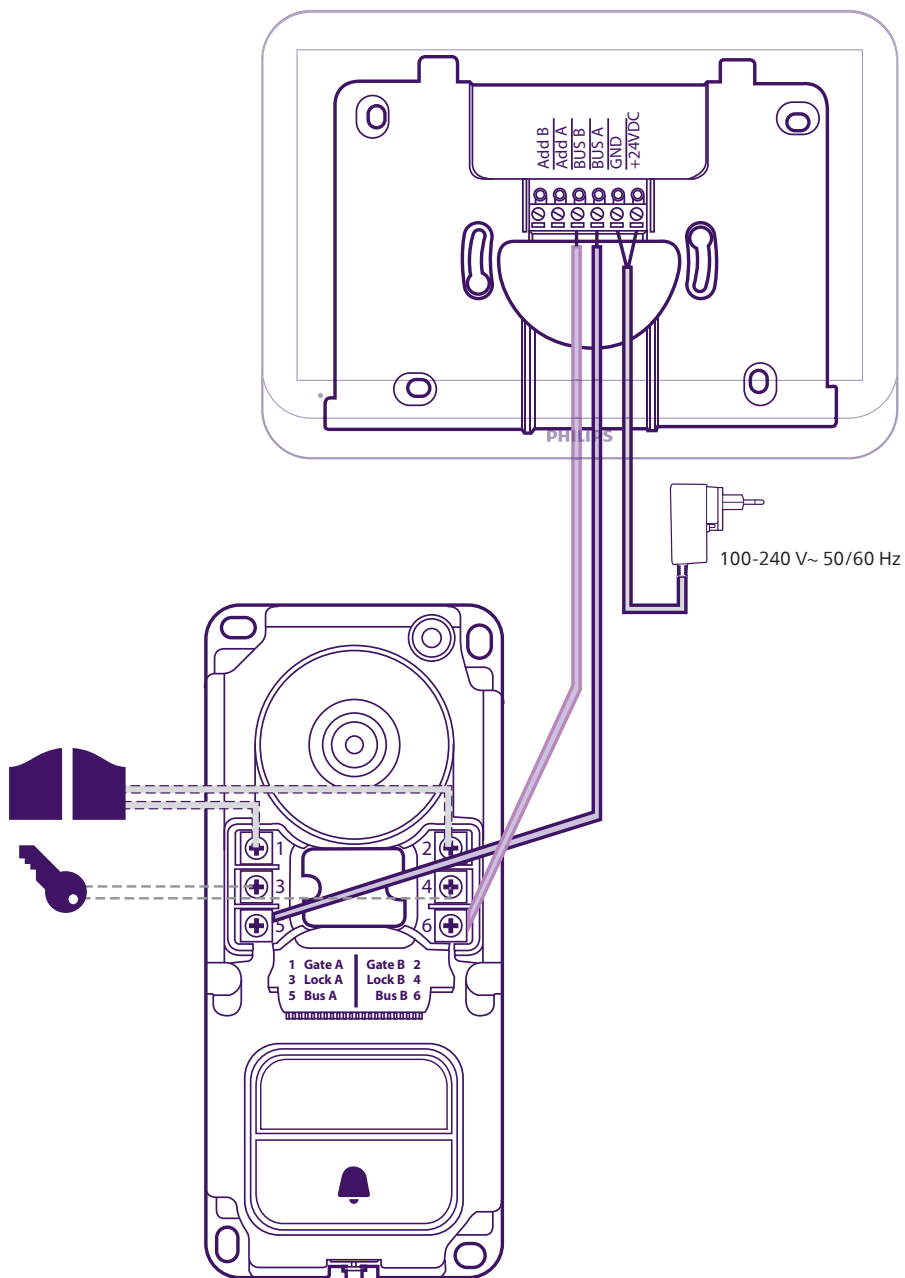
WelcomeEye Connect 3

Video Doorphone



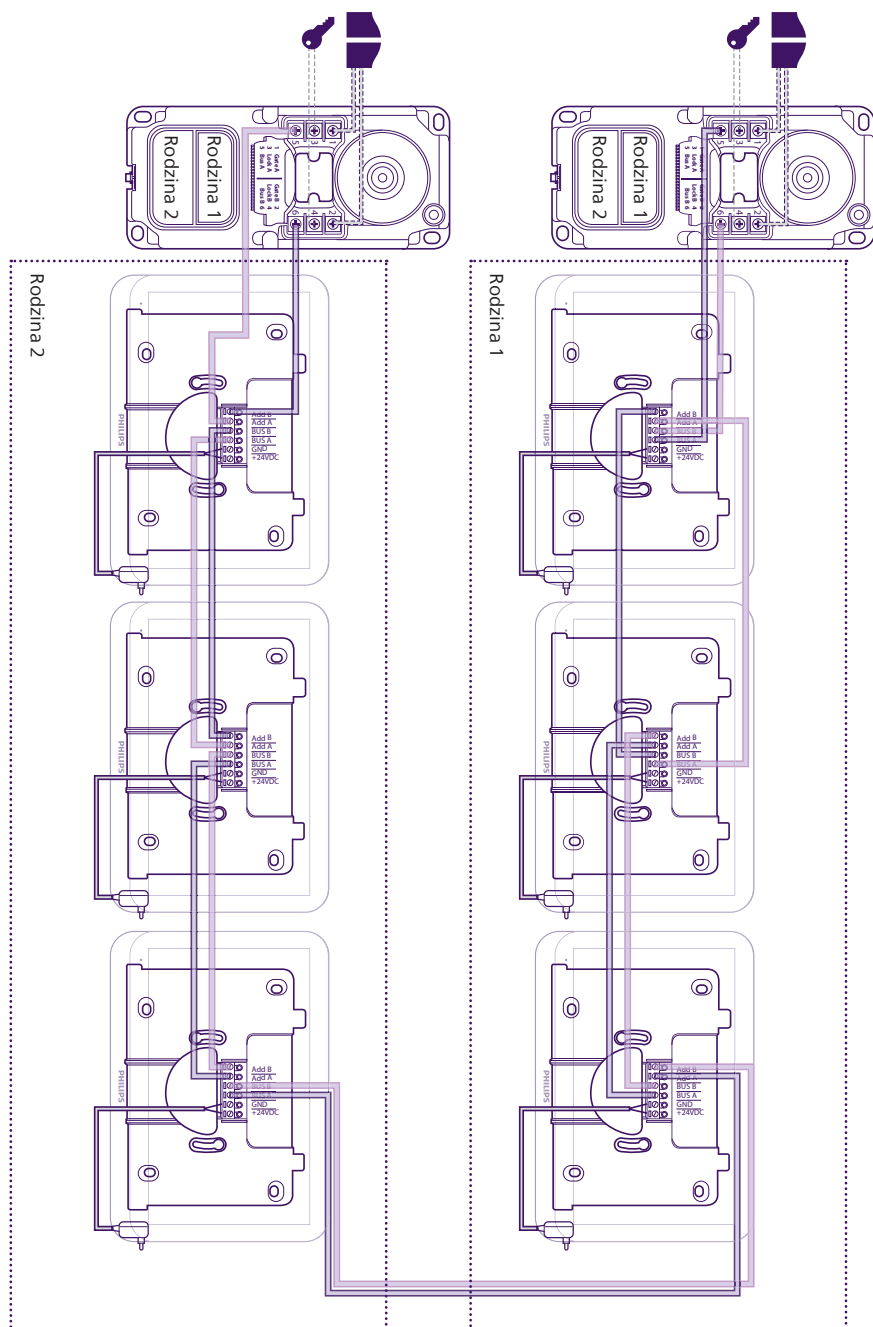
Instrukcja użytkowania

Zarejestruj produkt na www.philips.com/register



Rys. 2

Każdy monitor musi być skonfigurowany do tego typu okablowania. Więcej informacji na ten temat znajduje się w sekcji konfiguracji niniejszej instrukcji.



Spis treści

1 ZALECENIA BEZPIECZEŃSTWA	str. 2
2 ZAWARTOŚĆ ZESTAWU.....	str. 2
3 OPIS OGÓLNY.....	str. 3
4 OPIS SZCZEGÓŁOWY.....	str. 3
5 MONTAŻ URZĄDZENIA	str. 6
5.1. Podłączanie przewodów	
5.2. Montaż monitora	
5.3. Montaż panelu zewnętrznego	
6 INTERFEJS MONITORA	str. 11
6.1. Menu główne	
6.2. Funkcja monitoringu	
6.3. Album ze zdjęciami i filmami	
6.4. Funkcja łączności	
6.5. Funkcja połączenia alarmowego	
6.6. Ustawienia	
7 UŻYTKOWANIE	str. 23
7.1. Odbieranie połączenia przychodzącego	
7.2. Nieodebrane połączenie	
7.3. Tryb czuwania	
8 APLIKACJA NA SMATRFONY	str. 24
8.1. Podłączanie monitora do sieci Wi-Fi	
8.2. Funkcje interfejsu	
8.3. Konfiguracja z asystentami głosowymi	
8.4. Podłączenie dodatkowych monitorów lub paneli zewnętrznych	
9 DANE TECHNICZNE.....	str. 38
10 NAJCZĘŚCIEJ ZADAWANE PYTANIA	str. 39
11 POMOC TECHNICZNA — GWARANCJA	str. 42
12 ŚRODKI BEZPIECZEŃSTWA	str. 44
13 OSTRZEŻENIA FCC/CE.....	str. 45
14 DEKLARACJA ZGODNOŚCI.....	str. 45

1. PRZEPISY BEZPIECZEŃSTWA

Ważne!

- Przed montażem lub użyciem produktu należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi.
- Jeśli produkt instalowany jest na rzecz osób trzecich, należy pamiętać o pozostawieniu użytkownikowi końcowemu niniejszej instrukcji obsługi lub jej kopii.

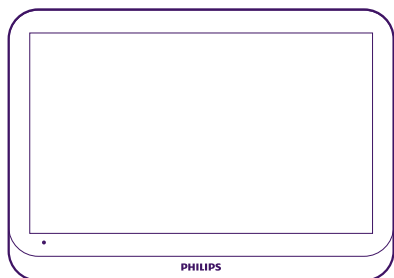
Ostrzeżenie:

- Demontaż poszczególnych elementów powinien być wykonany wyłącznie przez wykwalifikowanego technika.

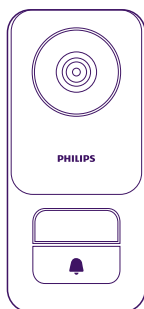
Środki bezpieczeństwa:

- Dla bezpiecznej eksploatacji systemu instalatorzy, użytkownicy oraz technicy powinni przestrzegać wszystkich procedur bezpieczeństwa zawartych w niniejszej instrukcji obsługi.
- W stosownych przypadkach poszczególne elementy zostały oznaczone ostrzeżeniami oraz znakami ostrzegawczymi.

2. ZAWARTOŚĆ ZESTAWU



1. Monitor 7"



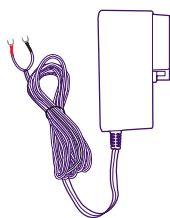
2. Panel zewnętrzny



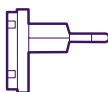
3. Identyfikator dla rodziny 2



4. Breloki RFID x3



5. Zasilacz podłączany do gniazdka



6. Przejściówka EU



7. Przejściówka UK



8. Narzędzie do blokowania panelu zewnętrznego

3. OPIS OGÓLNY

Wideofon **Philips WelcomeEye Connect 3** składa się z wewnętrznego monitora z ekranem dotykowym i jednostki zewnętrznej z jednym lub kilkoma przyciskami wywołania oraz mikrofonem, głośnikiem i kamerą do podglądu i komunikacji z osobą, która zadzwoniła. W panelu znajduje się również wyjście sterujące do sterowania otwieraniem napędu bramy i inne zasilane wyjście do sterowania otwieraniem bramy.

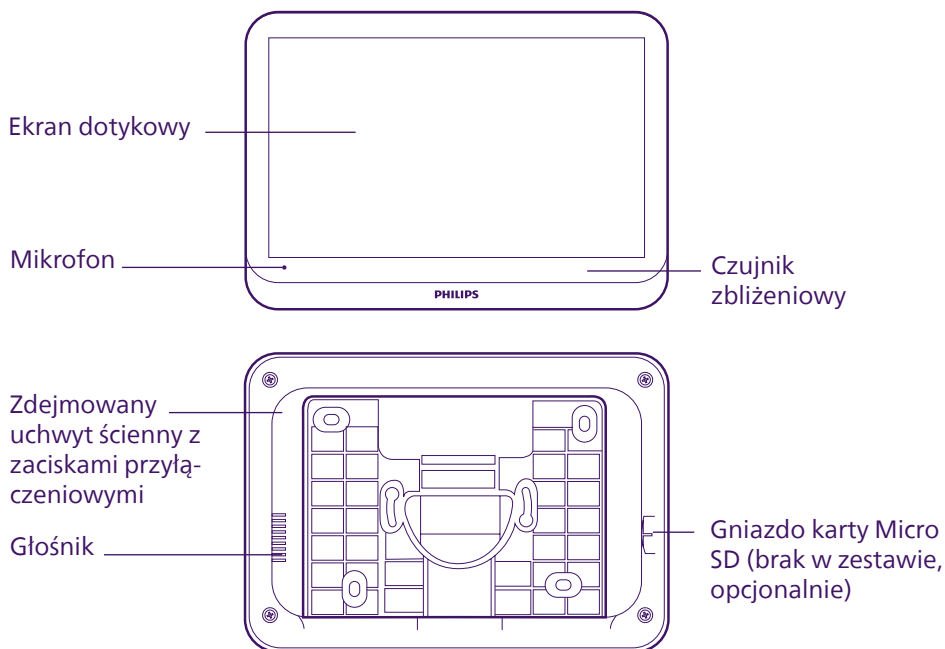
Skalowalny wideofon **WelcomeEye Connect 3** jest standardowo wyposażony w panel i monitor. Możliwe jest:

- Dodanie drugiego panelu do sterowania drugim punktem dostępu
- Dodanie drugiego przycisku wywołania (tryb 2-rodzinny) do panelu zewnętrznego (paneli zewnętrznych), na przykład w przypadku wspólnego wejścia do 2 oddzielnych domów
- Dodanie kolejnych monitorów (do 3 na rodzinę, łącznie maksymalnie 6)

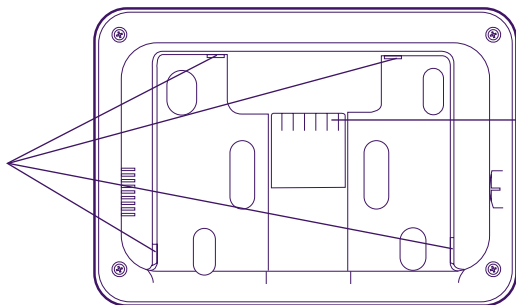
Aby w pełni korzystać z funkcjonalności urządzenia, należy dokładnie przeczytać niniejszą instrukcję.

4. OPIS SZCZEGÓŁOWY

Monitor:

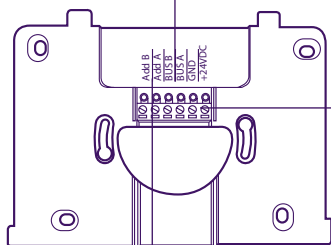


Lokalizacja
uchwytów
mocujących
wspornika
ściennego



Kołki
połączeniowe
wspornika
ściennego

Bus A i Bus B: Złącza dla
panelu zewnętrznego



GND i +24 V DC:
Połączenia dla
dostarczonego
zasilania sieciowego

Add A i Add B: Połączenia z
dodatkowym monitorem (brak w
zestawie, opcja)

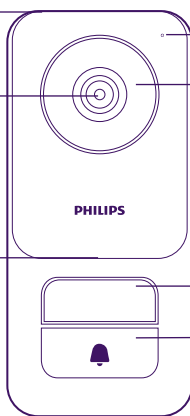
Panel zewnętrzny:

Ośłona
ochronna

Obiektyw

Głośnik

Śruba blokująca
element przedni
do panelu
zewnętrznego



Mikrofon

Czujnik
natężenia
światła

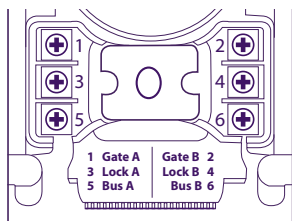
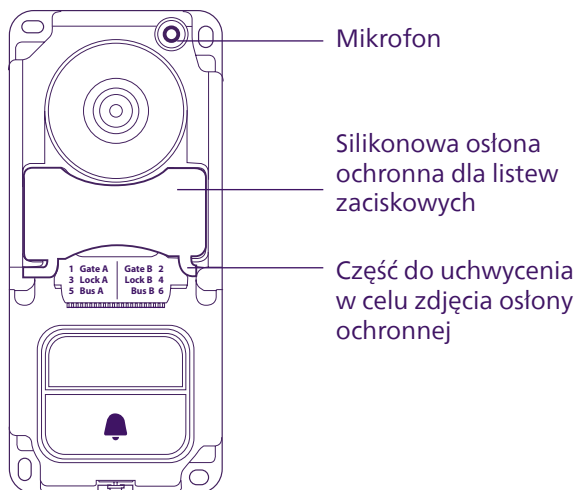
Identyfikator

Przycisk wywołania lub
identyfikator dla rodziny 2

Strefa odczytu
RFID

Ważne:

Nie wolno usuwać śruby blokującej. Aby zdjąć część przednią panelu zewnętrznego, należy odkręcić śrubę za pomocą dołączonego narzędzia. Podczas odkręcania śruba będzie wchodzić zamiast wychodzić: jest to normalne zjawisko. Nie wciskać śruby na siłę po jej wsunięciu, ponieważ może to spowodować jej uszkodzenie.



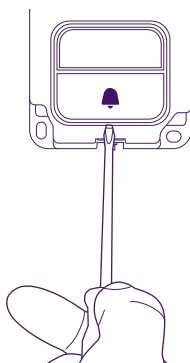
Gate A i Gate B: Podłączenie do styku sterowania silnikiem bramy (opcjonalne, brak w zestawie)

Lock A i Lock B: Podłączenie do zamka elektrycznego lub elektrozaczepu (opcjonalne, brak w zestawie)

Bus A i Bus B: Połączenie z monitorem

Uwaga:

- Po naciśnięciu przycisku wywołania lub identyfikatora monitor dzwoni i wyświetlany jest obraz.
- Aby zmienić etykietę identyfikatora (rodzina 1) lub wymienić przycisk wywołania na drugi identyfikator dla rodziny 2, należy zdjąć część przednią panelu zewnętrznego i odciągnąć go od góry lub od dołu, delikatnie podważając płaskim śrubokrętem.



5. MONTAŻ URZĄDZENIA

Ważne rady i uwagi:

- W przypadku testowania urządzenia przed jego montażem należy pamiętać, aby nie umieszczać panelu zewnętrznego oraz monitora w niedalekiej odległości od siebie. W przeciwnym wypadku wideodomofon będzie wydawał charakterystyczne piskliwe dźwięki (efekt Larsena).
- Nie ustawiać kamery bezpośrednio w kierunku słońca lub innych odbijających światło powierzchni.
- Nie wystawiać panelu zewnętrznego na działanie źródła światła w nocy, ponieważ może to spowodować, że podświetlenie przycisku wywołania i identyfikatora nie zostanie aktywowane.
- Zaleca się prowadzenie kabli w rurkach osłonowych w celu ich zabezpieczenia przed uszkodzeniem lub działaniem czynników atmosferycznych.
- Aby korzystać w sposób nieograniczony z funkcji Wi-Fi monitora, zaleca się sprawdzenie zasięgu sieci Wi-Fi w miejscu jego montażu.

5.1. Podłączanie przewodów

Aby uniknąć zakłóceń i zaburzeń działania wideodomofonu, nie należy montować jego przewodów w jednej rurce osłonowej z przewodami elektrycznymi.

 **Uwaga:** Nie należy zestawiać równolegle dwóch przewodów w celu zwiększenia przekroju.

a. Podłączanie wideofonu (monitora i panelu zewnętrznego)

Należy zastosować następujące przewody: **2 przewody 0,75 mm² do 60 m** lub **2 przewody 1,5 mm² do 120 m**. Kabel telefoniczny może mieć długość do 30 m. Aby uniknąć zmiany sygnału, nie może być żadnych połączeń typu domino ani podobnych.

- Podłączyć przewody zgodnie ze schematami instalacji okablowania w zależności od żądanej konfiguracji.
- Należy uwzględnić informacje na etykietach umieszczonych z tyłu monitora i panelu zewnętrznego.

Jeśli zainstalowany jest drugi panel zewnętrzny, oba panele zewnętrzne muszą być zakończone kablami połączeniowymi, a monitory muszą być połączone przewodami.

b. Podłączenie automatyki bramy

 **Uwaga:** Nie jest możliwe wybranie z poziomu monitora rodzaju sterowania (całkowite otwarcie, częściowe otwarcie dla pieszego), które automatyka powinna wykonać na polecenie z monitora. Funkcja wyzwalana przez automatykę zależy od wejścia na płytce elektronicznej automatyki, do której doprowadzone są kable.

- Wyjście bramy nie zapewnia informacji zwrotnej o tym, czy automatyka uwzględniła polecenie lub czy wykonano je prawidłowo.
- Panel posiada styk bezpotencjałowy (bez napięcia), który podłącza się do przycisku sterującego automatyką.
- Podłączyć automatykę napędu bezpośrednio do zacisków Gate A i Gate B panelu zewnętrznego (nie jest wymagana polaryzacja).

c. Podłączenie zaczezu lub zamka elektrycznego

 **Uwaga:** Wyjście panelu zewnętrznego jest przeznaczone do sterowania elektrozaczepem lub zamkiem.

Ważne: natężenie prądu sterowanego elektrozaczepu lub zamka nie może przekraczać 1,1 A.

- Podłączyć elektrozaczep lub zamek bezpośrednio do zacisków Lock A i Lock B.

d. Breloki RFID

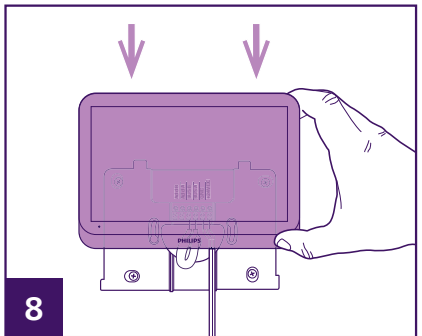
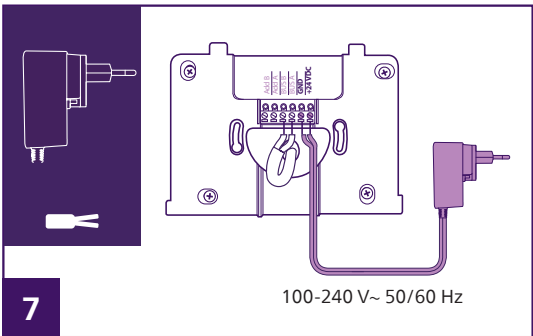
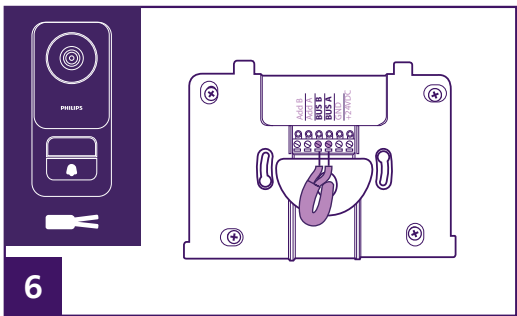
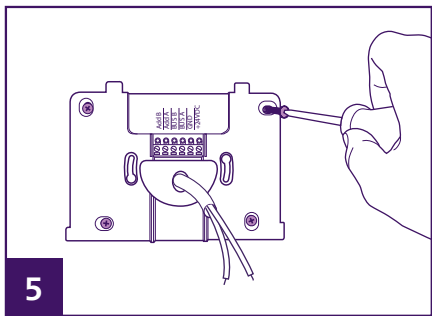
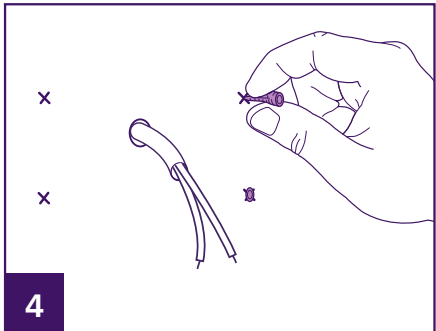
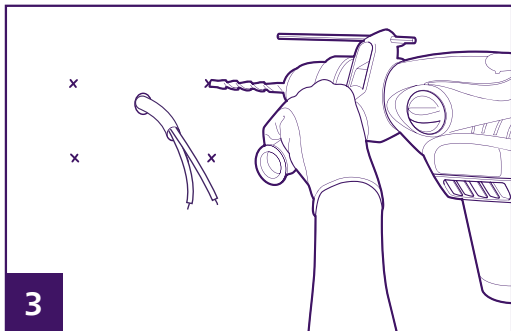
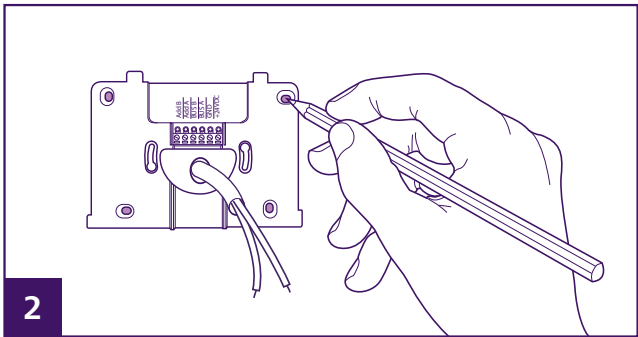
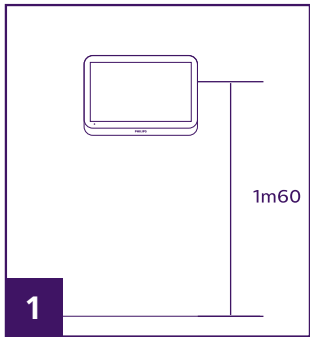
Breloki RFID można powiązać z panelem zewnętrznym za pomocą aplikacji mobilnej. Więcej informacji na ten temat znajduje się w odpowiedniej sekcji instrukcji. Breloki RFID można również usunąć z aplikacji mobilnej w przypadku ich zgubienia.

Po połączeniu za pośrednictwem aplikacji mobilnej breloki RFID mogą być używane do otwierania elektrozaczepu lub automatyki bramy podłączonej do panelu zewnętrznego.

Aby otworzyć elektrozaczep z przypisanym brelokiem, należy szybko przesunąć brelok nad obszarem czytnika RFID na panelu zewnętrznym, w prawym dolnym rogu panelu zewnętrznego. Krótki sygnał dźwiękowy wskazuje otwarcie elektrozaczepu.

Aby otworzyć napęd bramy za pomocą powiązanego breloka, przytrzymać brelok przed czytnikiem RFID przez co najmniej 3 sekundy. Dwa krótkie sygnały dźwiękowe potwierdzają otwarcie bramy.

5.2. Montáž monitora



1 – Umieścić uchwyt ścienny w taki sposób, aby monitor znajdował się na wysokości ok. 1,60 m od podłoża.

2 – Zlokalizować otwory, umieszczając wspornik na ścianie.

Uwaga: w zależności od preferencji można użyć 2 otworów w środku wspornika, które są przewidziane do tego celu

i pasują do puszki podtynkowej 68 mm.

3 – Wywiercić otwory.

4 – Zastosować odpowiednie do rodzaju uchwytów kołki (śruby znajdujące się w zestawie przeznaczone są do ścian pełnych).

5 – Zamocować uchwyt ścienny.

6 – Podłączyć 2 przewody panelu zewnętrznego i 2 przewody zasilające zgodnie ze schematem instalacji okablowania.

Uwaga:

- Na przewodach BUS A i BUS B polaryzacja nie ma znaczenia.

- Polaryzacja przewodów zasilających jest wskazana na końcu przewodów: na przewodach znajduje się symbol „+” dla 24 V DC i symbol „-” dla GND.

7 – Zamontować monitor na uchwycie ściennym.

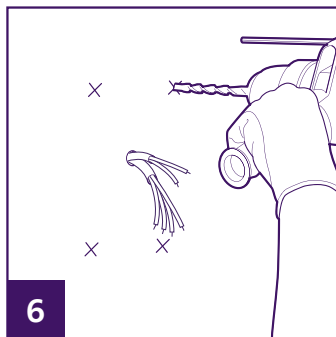
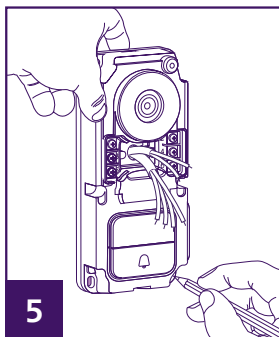
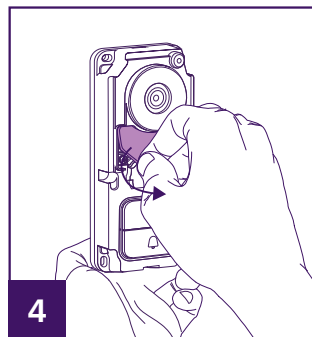
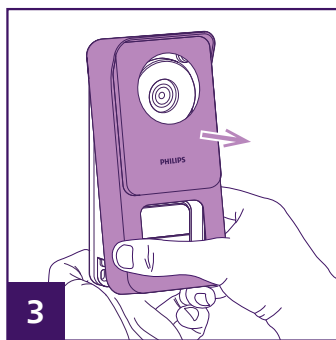
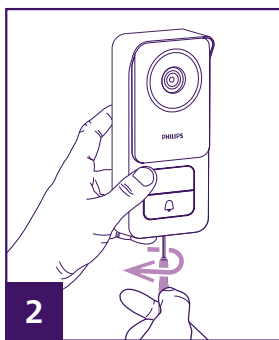
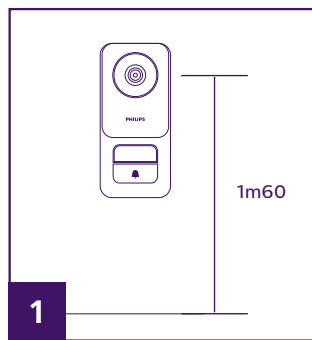
⚠ Uwaga: na tym etapie prac nie podłączać zasilania 230 V AC.

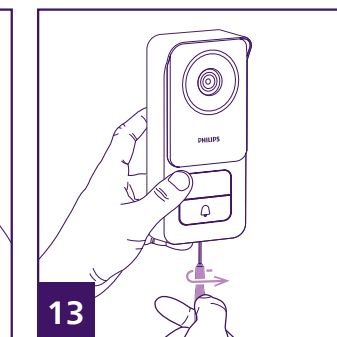
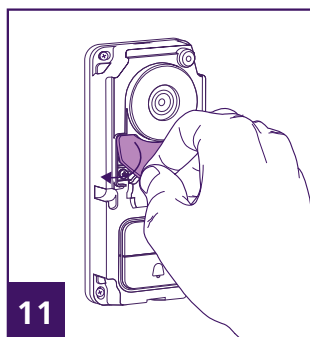
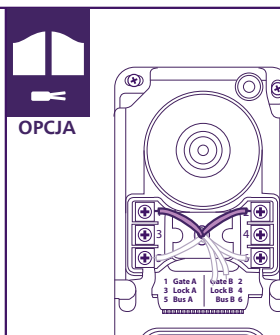
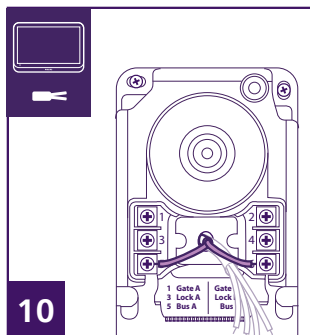
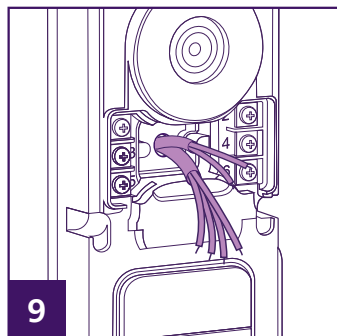
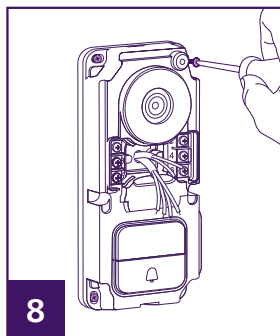
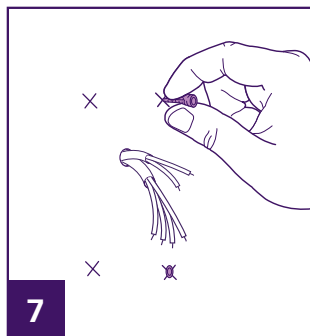
5.3. Montaż panelu zewnętrznego

⚠ Uwaga:

Nie należy podłączać urządzenia do zasilania przed zakończeniem instalacji okablowania.

- Nie wolno usuwać śruby blokującej. Aby zdjąć część przednią panelu zewnętrznego, należy odkręcić śrubę za pomocą dołączonego narzędzia. Podczas odkręcania śruba będzie wchodzić zamiast wychodzić: jest to normalne zjawisko.





- 1 – Obiekttyw panelu powinien znajdować się na wysokości ok. 1,60 m od podłoża.
- 2 – Odkręcić antywlamaniową śrubę mocującą pod panelem zewnętrznym za pomocą dostarczonego klucza. Po odkręceniu śruba cofa się do panelu zewnętrznego i zwalnia część przednią.
- 3 – Odchylić przednią część panelu, aby ją wyjąć.
- 4 – Zdjąć silikonową osłonę ochronną.
- 5 – Zaznaczyć położenie 4 otworów na ścianie.
- 6 – Wywiercić otwory.
- 7 – Używać kołków dostosowanych do rodzaju podłoża (dostarczone śruby nadają się do ścian pełnych).
- 8 – Przymocować panel za pomocą odpowiednich śrub.
- 9 – Kable połączeniowe muszą przechodzić przez centralny otwór w panelu zewnętrznym i wychodzić z przodu.

10 – Podłączyć dwa przewody monitora i, w razie potrzeby, podłączyć elektrozaczep i bramę (zob. część 1. Okablowanie).

11 – Założyć silikonową osłonę na zaciski przyłączeniowe.

12 – Założyć część przednią panelu zewnętrznego. Upewnić się, że górna część panelu przedniego została założona jako pierwsza, tak aby zaczepić ją o górny uchwyt panelu zewnętrznego.

13 – Odkręcić antywłamaniową śrubę mocującą pod panelem zewnętrznym za pomocą dostarczonego narzędzia. Po wkręceniu śruby wyskakuje i blokuje część przednią.

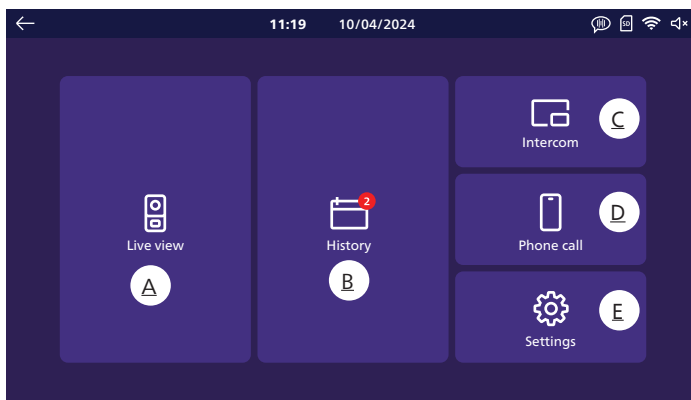
14 – Można teraz włączyć monitory systemowe. Po włączeniu zasilania na monitorze (monitorach) pojawia się logo Philips.

15 - Naciśnąć przycisk wywołania na panelu zewnętrznym, aby zainicjować połączenie i zakończyć konfigurację instalacji.

6. INTERFEJS MONITORA

6.1. Menu główne

Dotknąć ekranu, aby go włączyć i uzyskać dostęp do ekranu głównego (wyświetlanie daty i godziny). Następnie kliknąć ekran, aby wyświetlić menu główne.



A. Funkcja monitoringu

B. Album ze zdjęciami i wideo

C. Funkcja komunikacji między monitorami (wymaga obecności kilku monitorów w instalacji)

D. Funkcja połączenia alarmowego

E. Ustawienia



: oznacza, że w urządzeniu nie ma karty SD.

Uwaga: karta SD jest opcjonalna; monitor posiada wbudowaną pamięć do przechowywania zdjęć i filmów.



: wskazuje, że produkt jest połączony z siecią Wi-Fi i Internetem.



: wskazuje, że sygnał dzwonka jest aktywny: naciśnięcie przycisku wywołania na panelu zewnętrznym spowoduje wyemitowanie sygnału dzwonka.

Uwaga: można poruszać się po menu i powrócić do poprzedniego menu w dowolnym momencie za pomocą ikony w lewym górnym rogu każdego ekranu.

6.2. Funkcja monitoringu



1: Ikony < i > służą do przewijania między poszczególnymi źródłami obrazu. Jeśli zainstalowane są dwa panele zewnętrzne, nastąpi przełączenie do widoku drugiego panelu zewnętrznego. W przypadku kamer **Philips WelcomeEye Look** lub **WelcomeEye View**, jeśli zostały uwzględnione w menu ustawień monitora, można przełączyć się na ich obraz.

2: Służy do otwierania elektrozaczepu oglądanego panelu zewnętrznego.

3: Służy do otwierania bramy przeglądanej panelu zewnętrznego.

4: Aktywuje mikrofony na panelu zewnętrznym i monitorze, aby umożliwić rozmowę z osobą odwiedzającą lub wezwanie jej.

Uwaga: jeśli aktywowano w sekcji „**Other settings**” (Inne ustawienia) „**Voice change**” (Zmiana głosu), pojawi się następujący ekran:

Umożliwia udzielanie odpowiedzi poprzez zniekształcenie głosu (pogłębienie go) w celu zapewnienia poufności

Umożliwia reagowanie głosem bez zniekształceń

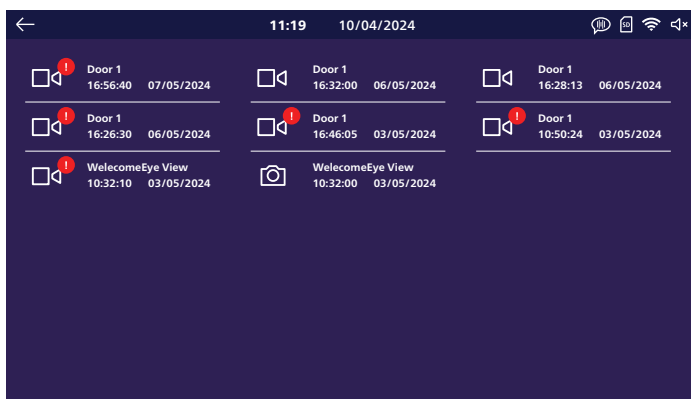
5: Umożliwia zrobienie zdjęcia i zapisanie go w pamięci monitora (lub na karcie microSD, jeśli karta microSD została zainstalowana w monitorze).

6: Wyzwalanie nagrywania wideo zapisanego w pamięci monitora (lub na karcie microSD, jeśli karta microSD została zainstalowana w monitorze).

6.3. Album ze zdjęciami i filmami



Umożliwia dostęp do albumu ze zdjęciami i filmami nagrany podczas rozmów lub na zamówienie. Czerwone powiadomienie wskazuje liczbę nieprzeczytanych zdjęć/filmów.

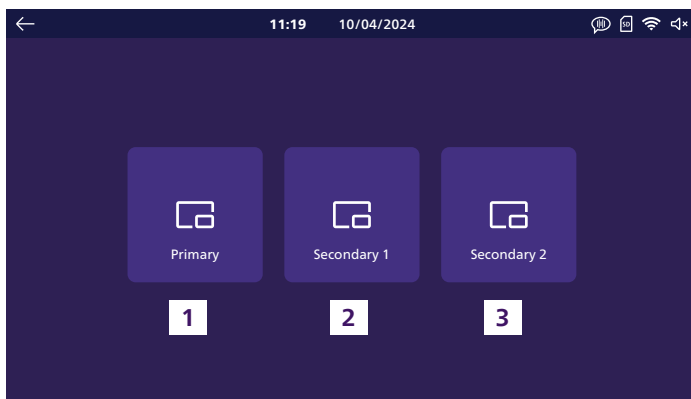


- Każde zdjęcie lub nagranie wideo jest oznaczone nazwą urządzenia, które je zarejestrowało

(panel zewnętrzny 1, panel zewnętrzny 2, kamera Philips WelcomeEye itp.), a także datą i godziną wykonania.

- Czerwona ikona oznacza, że zdjęcie lub film nie zostały wyświetlone.
- Kliknij jedno z nagrań, aby wyświetlić zdjęcie lub rozpocząć odtwarzanie.
- Strony można przewijać, klikając u dołu ekranu.

6.4. Funkcja łączności



Ta funkcja jest dostępna tylko wtedy, gdy kilka monitorów jest podłączonych i skonfigurowanych do tego samego przycisku wywołania na panelu zewnętrznym.

1. Wywołuje główny monitor systemu.
2. Służy do wywoływania pierwszego monitora pomocniczego systemu.
3. Służy do wywoływania drugiego monitora pomocniczego systemu.

Uwaga: dźwięk dzwonka dla funkcji komunikacji wewnętrznej jest inny od dźwięku dzwonka dla połączeń zewnętrznych i można go skonfigurować w menu dźwięków dzwonka.

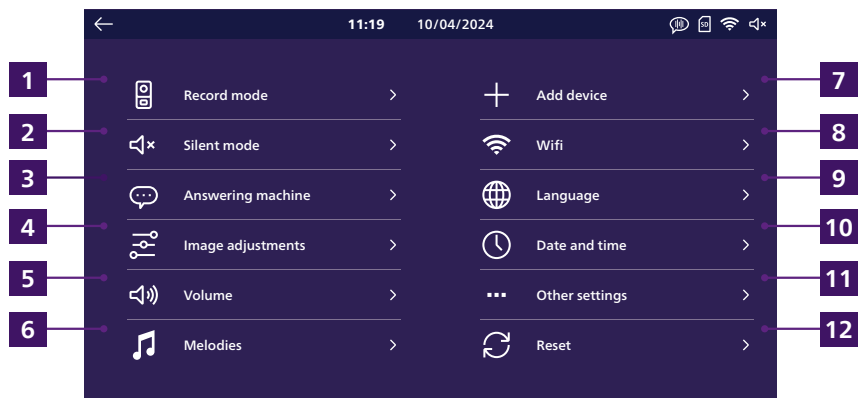
6.5. Funkcja połączenia alarmowego



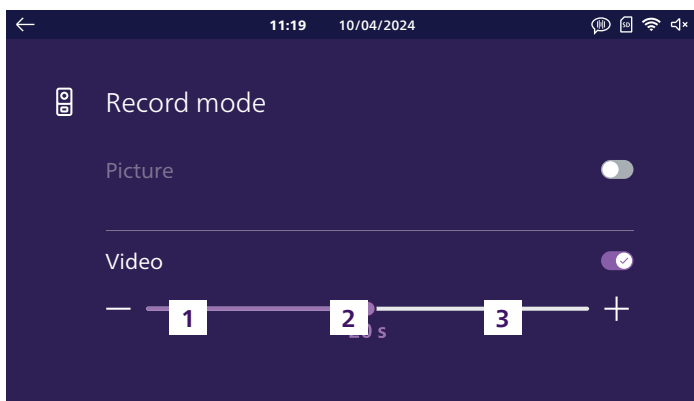
Naciśnięcie tego przycisku wyzwała połączenie ze wszystkimi smartfonami podłączonymi do tego samego konta co monitor. Każdy smartfon może być również używany do nawiązywania połączeń z głównym monitorem systemu.

⚠ Uwaga: Ta funkcja jest dostępna tylko wtedy, gdy monitor został podłączony do sieci Wi-Fi i dodany do aplikacji **Philips Door Connect**.

6.6. Ustawienia



1 Typ zapisu



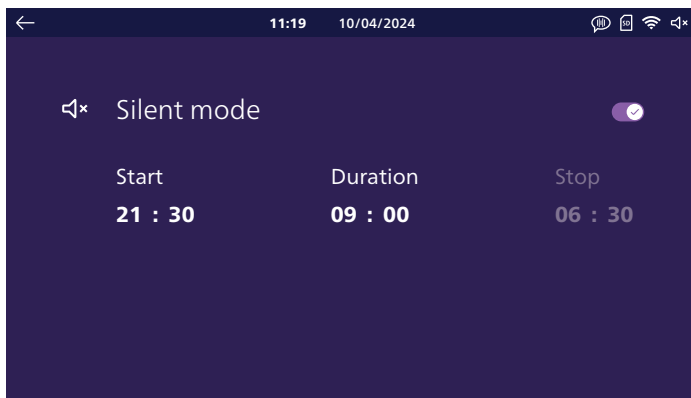
W tym miejscu można wybrać, czy podczas połączeń z panelem zewnętrznym wideofonu mają być automatycznie wykonywane zdjęcia lub nagrywane filmy. Można również całkowicie wyłączyć tę funkcję.

Wybierając nagrywanie wideo, można wybrać czas trwania od 10 do 30 sekund.

Uwaga:

- Domyślnie do przechowywania nagrań używana jest pamięć wewnętrzna wideofonu. Jeśli do monitora włożona jest karta SD, zostanie ona użyta w pierwszej kolejności.
- Dostęp do zdjęć i filmów wykonanych przez wideofon można uzyskać za pośrednictwem aplikacji **Philips Door Connect**.

2 Tryb wyciszenia

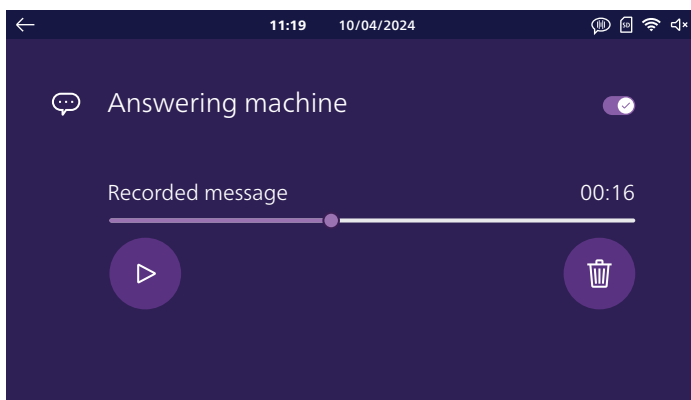


Tutaj można wyciszyć dzwonek. W przypadku braku określenia parametrów dzwonek zostanie wyłączony na stałe. Można wybrać czas wyłączenia i czas ponownego uruchomienia dzwonka (na przykład brak możliwości dzwonienia między 21:30 a 6:30, tj. przez 9 godzin).

Uwaga:

- Status dzwonka jest wyświetlany na ekranie głównym wideofonu w prawym górnym rogu ekranu:  informuje o tym, że dzwonek jest włączony.  informuje o tym, że dzwonek jest wyłączony.
- To ustawienie ma wpływ tylko na dzwonek monitora. Nie ma ono wpływu na dzwonek smartfonów i aplikacji **Philips Door Connect**

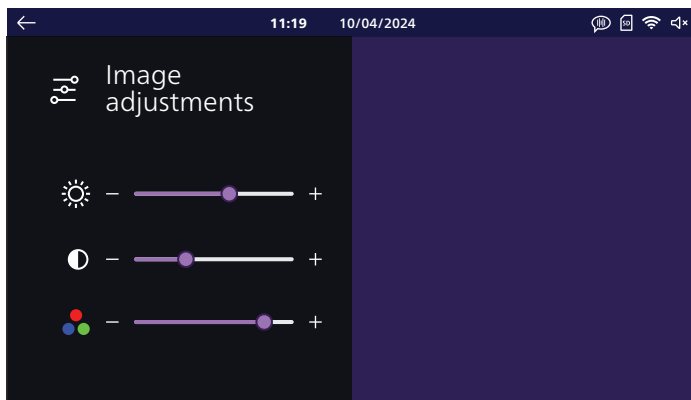
3 Poczta głosowa



Można aktywować tryb odbierania połączeń na swoim wideofonie. Można nagrać wiadomość głosową, która będzie odtwarzana odwiedzającym, gdy zadzwonią.

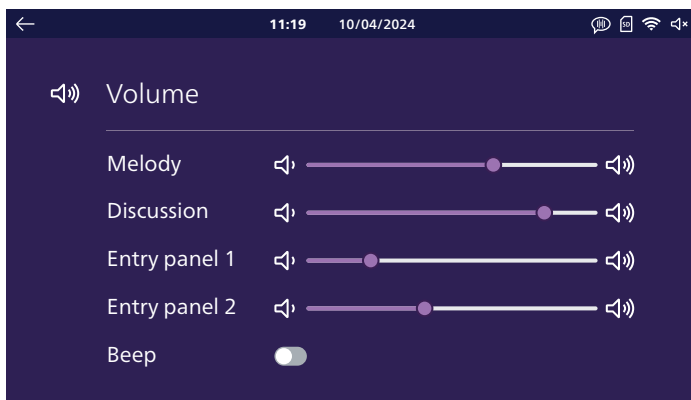
 **Uwaga:** z oczywistych względów bezpieczeństwa, w przypadku dłuższej nieobecności, prosimy o nieujawnianie czasu trwania nieobecności ani daty powrotu!

4 Regulacja obrazu



Tutaj można zmienić jasność, kontrast i kolor obrazu. W tym menu wyświetlany jest obraz panelu zewnętrznego, dzięki czemu można natychmiast zobaczyć efekt ustawień na ekranie.

5 Głośność



Tutaj można dostosować głośność monitora. Należy kliknąć ikony głośników, aby zmienić każdy poziom.

Melody (Dzwonek): głośność dzwonka emitowanego przez monitor

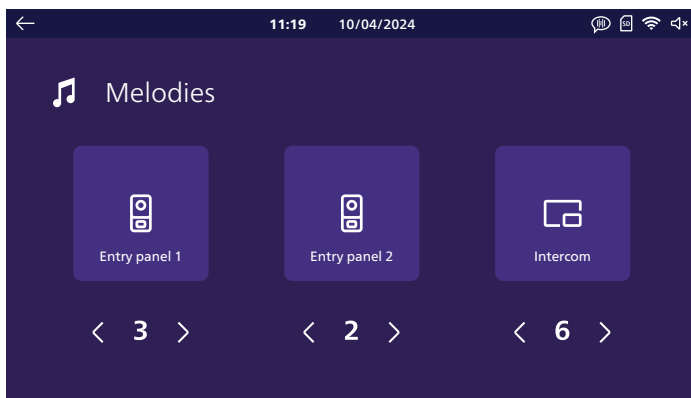
Discussion (Rozmowa): dźwięk na poziomie monitora podczas dyskusji z odwiedzającymi

Entry panel 1 (Stacja zewnętrzna 1): dźwięk przy panelu zewnętrznym 1 podczas rozmowy z odwiedzającymi

Entry panel 2 (Stacja zewnętrzna 2): dźwięk przy panelu zewnętrznym 2 (jeśli jest obecny) podczas rozmowy z odwiedzającymi

Beep (Sygnał dźwiękowy): umożliwia włączenie lub wyłączenie dźwięku emitowanego przez monitor po kliknięciu ekranu

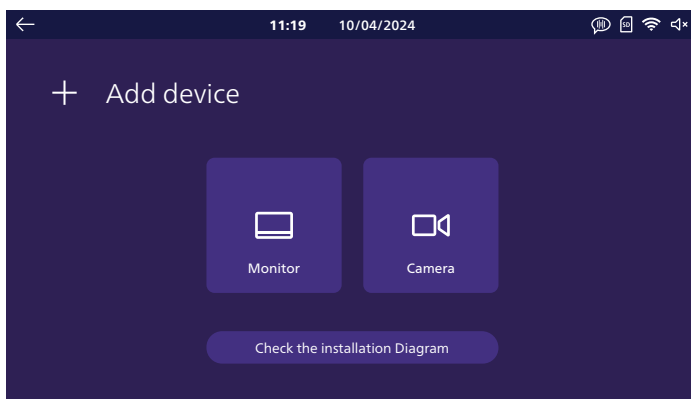
6 Dzwonki



W tym miejscu można przypisać dzwonek do panelu zewnętrznego 1, panelu zewnętrznego 2, jeśli jest obecny, oraz do funkcji łączności w przypadku kilku monitorów.

Uwaga: domyślnie monitor ma 6 dźwięków dzwonka. W aplikacji mobilnej można utworzyć 2 dodatkowe spersonalizowane dźwięki dzwonka z pliku .mp3 **Philips Door Connect**. Więcej informacji można znaleźć w sekcji „Aplikacje mobilne” niniejszej instrukcji.

7 Dodaj urządzenie



Tutaj można skonfigurować dodatkowe monitory w systemie i podłączyć je do kamer **Philips WelcomeEye View** i **WelcomeEye Look** w tej samej sieci i na tym samym koncie **Philips Door Connect** co monitor. Za pomocą przycisku „**Check the installation diagram (Sprawdź schemat instalacji)**” można sprawdzić, czy monitor jest prawidłowo podłączony do panelu zewnętrznego.



a. Monitor

Tutaj można zdefiniować rolę monitora: główny (jest to monitor podłączony do sieci Wi-Fi i kontrolujący całą komunikację między różnymi elementami instalacji), dodatkowy 1 lub 2 dla dodatkowych monitorów systemu.

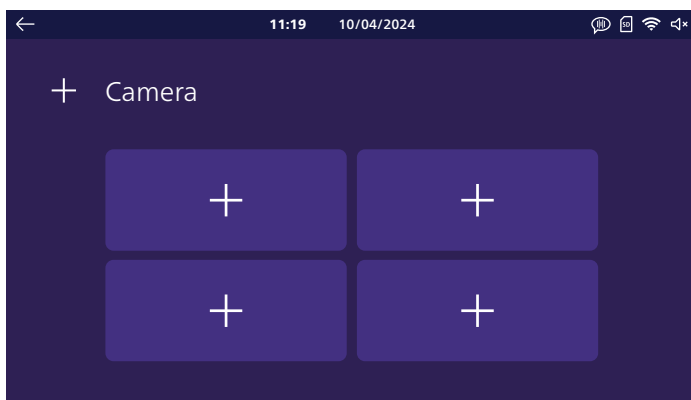
⚠ Uwaga: Po zmianie konfiguracji w tym menu monitor musi zostać ponownie uruchomiony. **Po ponownym uruchomieniu monitora odłączyć zasilanie wszystkich monitorów systemu, a następnie podłączyć je ponownie, aby zastosować zmiany.** Panel zewnętrzny nie może być zasilany, więc wszystkie monitory muszą być wyłączone w tym samym czasie, a nie jeden po drugim.



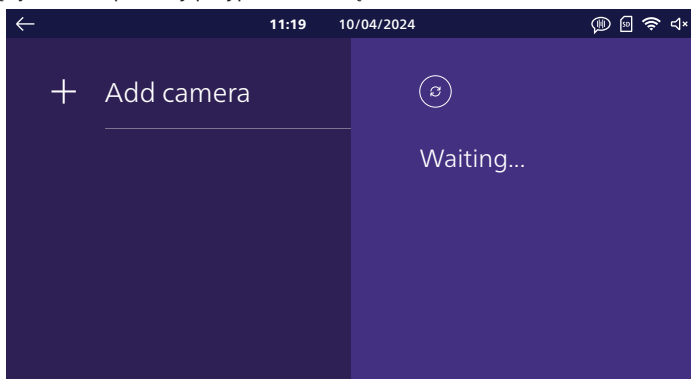
b. Kamera

Jeśli kamery **Philips WelcomeEye View** lub **Look** są obecne w tej samej sieci co wideofon, można je uwzględnić tutaj. Oprócz funkcji, które kamery oferują domyślnie, będziesz można wyświetlać ich obraz i dźwięk bezpośrednio z monitora wideofonu. Za pomocą aplikacji można również przełączać się między obrazem z panelu zewnętrznego a obrazem z kamery za pomocą jednego kliknięcia **Philips Door Connect**.

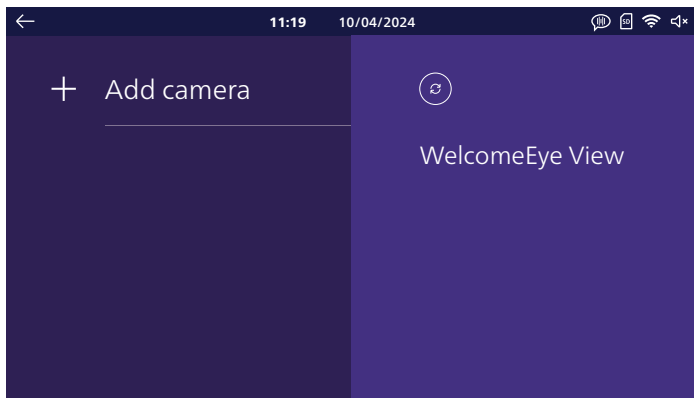
Wideofon może zawierać do 4 różnych kamer:



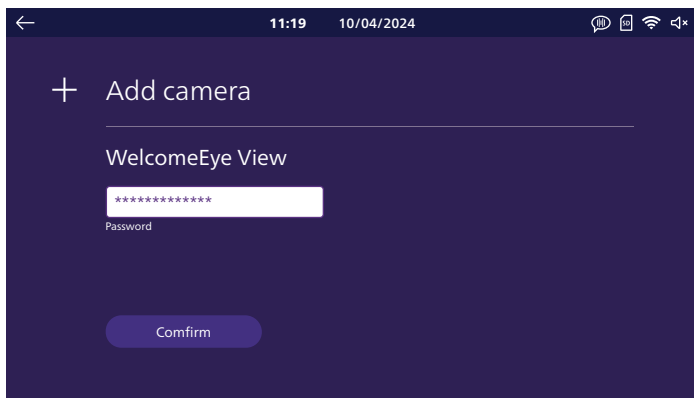
Kliknąć jedno z 4 pól, aby przypisać kamerę:



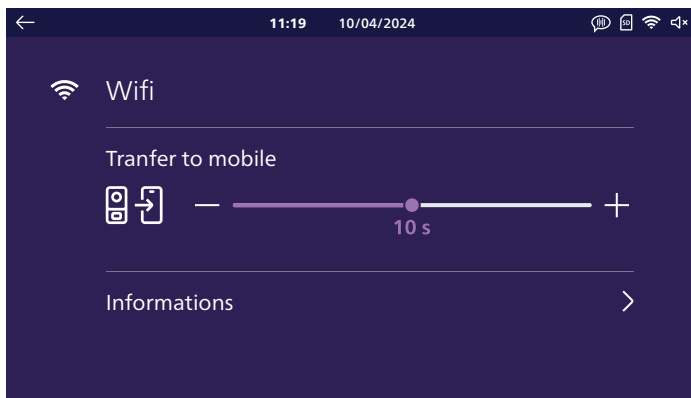
Poczekać na zakończenie wykrywania kamery **WelcomeEye View** lub **WelcomeEye Look** w sieci:



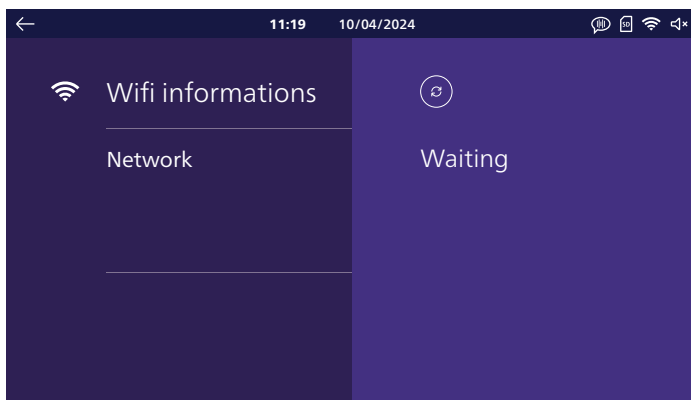
Kliknąć kamerę, która ma zostać dodana:



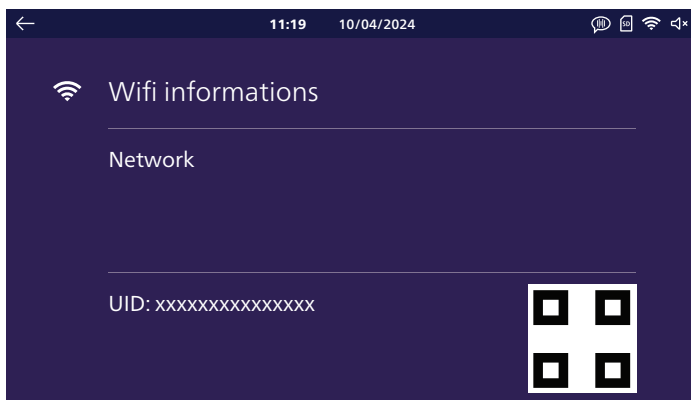
W sekcji „**Clé**” (Klucz) wprowadzić hasło ONVIF kamery. Domyślne hasło, jeśli nie zostało jeszcze zmienione, to „**admin**”. Następnie kliknąć przycisk „**Confirm**” (Potwierdź), aby zakończyć operację.



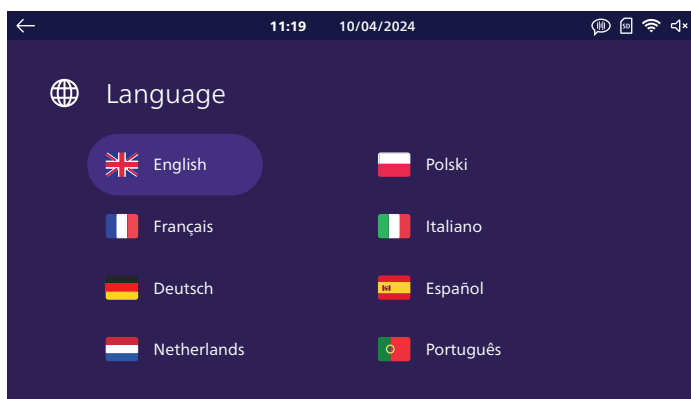
Kursor „**Transfer to mobile (Transfer do telefonu komórkowego)**” służy do ustawiania opóźnienia między dzwonkiem na monitorze a dzwonkiem w aplikacjach mobilnych. Daje to domownikom czas na odebranie połączenia, zanim rozdzwonią się ich smartfony. Można ustawić od 0 do 20 sekund. Na tej stronie można podłączyć monitor do sieci Wi-Fi, klikając przycisk „**Informations**” (Informacje):



Kliknąć „**Ajouter réseau**” (Dodaj sieć): lista po prawej stronie ekranu pokaże sieci Wi-Fi znajdujące się w zasięgu monitora. Należy wybrać jedną z nich, wprowadzić hasło i kliknąć „**Confirm**” (Potwierdź). Po kilku chwilach monitor pokaże, że jest połączony z siecią Wi-Fi i Internetem. W prawym dolnym rogu ekranu pojawi się kod QR: można go użyć do skonfigurowania systemu za pomocą aplikacji **Philips Door Connect**.



9 Język



W tym miejscu można wybrać język wyświetlania wideofonu. Po wybraniu języka konieczne będzie ponowne uruchomienie monitora w celu zastosowania zmian.

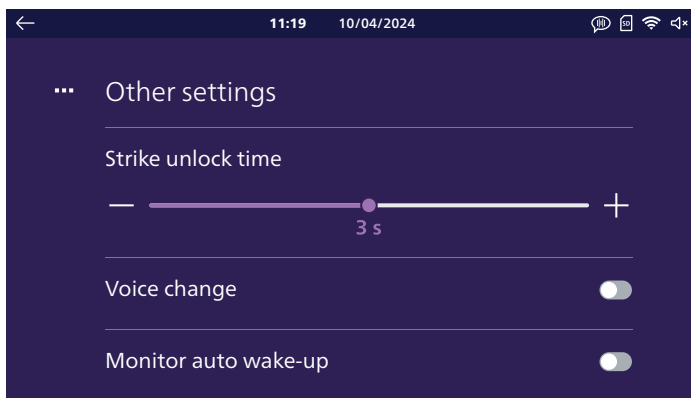
10 Data i godzina

 **Uwaga:** to ustawienie jest przydatne i dostępne tylko wtedy, gdy nie planujesz podłączyć wideofonu do Internetu.

Po podłączeniu wideofonu do Internetu, a następnie do aplikacji **Philips Door Connect** wideofon automatycznie zaktualizuje godzinę na podstawie strefy czasowej smartfona. Ustawienie daty i godziny na monitorze jest wówczas podświetlone na szaro.

Jeśli do systemu podłączone są inne monitory, prawidłowa data i godzina zostaną do nich przesłane przez główny monitor systemu. Ustawienie daty i godziny jest wówczas podświetlone na szaro.

11 Inne ustawienia

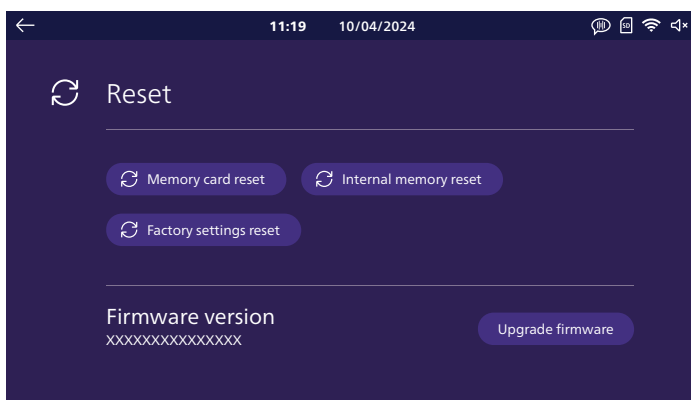


Strike unlock time (Czas otwarcia elektrozaczepu): tutaj można zmienić czas otwarcia elektrozaczepu w zakresie od 1 do 5 sekund.

Voice change (Zmiana głosu): aktywując tę opcję, w celu zachowania poufności, można wybrać, aby głos użytkownika był zniekształcony w głośniku panelu zewnętrznego podczas odbierania połączenia na monitorze.

Monitor auto wake-up (Automatyczne uruchamianie monitora): po włączeniu tej opcji monitor będzie w stanie wykryć użytkownika znajdującego się w odległości do 30 cm od ekranu. Automatycznie włączy się ekran główny z datą i godziną, gdy ktoś przejdzie obok.

12 Resetowanie



Tutaj można zresetować monitor.

Memory card reset (Resetowanie karty pamięci): jeśli do monitora włożono kartę pamięci microSD, funkcja ta usuwa wszystkie zapisane na karcie zdjęcia i filmy.

Internal memory reset (Resetowanie pamięci wewnętrznej): jeśli w monitorze nie ma karty pamięci microSD, funkcja ta usuwa wszystkie zdjęcia i filmy zapisane w pamięci wewnętrznej monitora.

Factory settings reset (Przywrócenie ustawień fabrycznych): funkcja ta przywraca całą konfigurację fabryczną monitora.

Takie działanie skutkuje:

- Usunięciem wszystkich wprowadzonych ustawień spersonalizowanych.
- Usunięciem wszystkich zdjęć i filmów zapisanych na monitorze.
- Usunięciem konfiguracji sieci i połączenia internetowego z wideofonu.
- Usunięciem połączenia między wideofonem a aplikacją **Philips Door Connect**.

Przywrócenie ustawień fabrycznych spowoduje ponowne uruchomienie urządzenia.

7. UŻYTKOWANIE

7.1. Odbieranie połączenia przychodzącego

- Naciśnięcie przycisku panelu zewnętrznego wyzwala sygnał dźwiękowy i włączenie się monitora. Czas na odebranie połączenia wynosi 20 sekund. Po rozpoznaniu gościa należy nacisnąć przycisk , aby uzyskać z nim łączność.

- Po 1 min i 30 sek. rozmowy łączność zostaje przerwana, a na ekranie wyświetla się strona główna. Możesz także nacisnąć przycisk , aby zakończyć rozmowę.

- Aby wznowić wyświetlanie obrazu, należy nacisnąć  na ekranie głównym. Aby rozpocząć kolejne 90 sekund rozmowy, nacisnąć przycisk .

- Zamkiem elektrycznym lub zaczepem steruje się za pomocą przycisku .

- Mechanizmem bramy steruje się za pomocą przycisku .

7.2. Nieodebrane połączenie

- Naciśnięcie przycisku panelu zewnętrznego wyzwala sygnał dźwiękowy i włączenie się monitora. Jeśli włączono funkcję rejestracji gości (zdjęcia lub filmy, domyślnie włączona jest funkcja robienia zdjęć), użytkownik uzyskuje automatycznie zapisany materiał. Można użyć aplikacji **Philips Door Connect** aby wyświetlić nagrania wykonane przez monitor podczas nieobecności użytkownika.

- Jeśli do monitora włożono kartę microSD, będzie ona używana przede wszystkim do przechowywania zdjęć i filmów. W przypadku braku karty zostanie użyta pamięć wewnętrzna monitora.

- W przypadku nagrywania monitor wyświetli liczbę nieodtworzonych zdjęć lub filmów w menu Historique (Historia).

- Monitor posiada funkcję poczty głosowej, która odtwarza wiadomość audio po naciśnięciu panelu zewnętrznego. W przypadku aktywowania nagrywania wideo można zaprosić odwiedzających do pozostawienia wiadomości.

7.3. Tryb czuwania

- Tryb czuwania jest automatyczny i wyłącza ekran w celu oszczędzania energii.

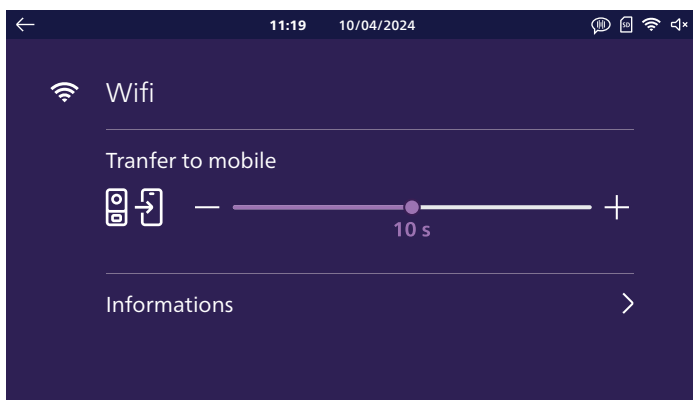
- Po kilku chwilach bezczynności, z wyłączeniem połączeń, monitor automatycznie przełącza się w tryb czuwania.

- Wystarczy dotknąć ekranu, aby wyjść z trybu czuwania, lub zbliżyć się na odległość 30 cm, jeśli aktywowano automatyczne wyjście z trybu czuwania poprzez wykrywanie obecności.

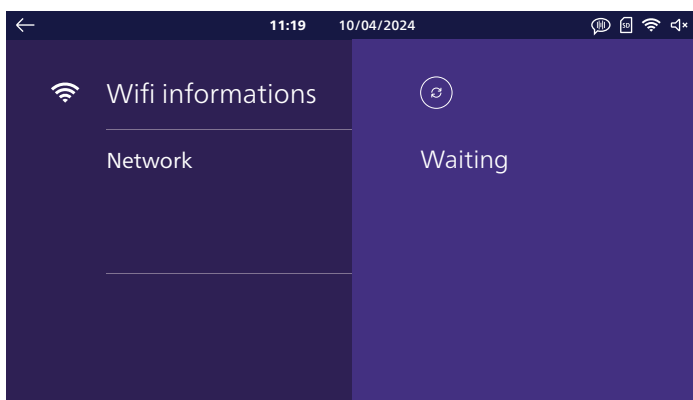
8. APLIKACJA NA SMARTFONY

8.1. Podłączanie monitora do sieci Wi-Fi

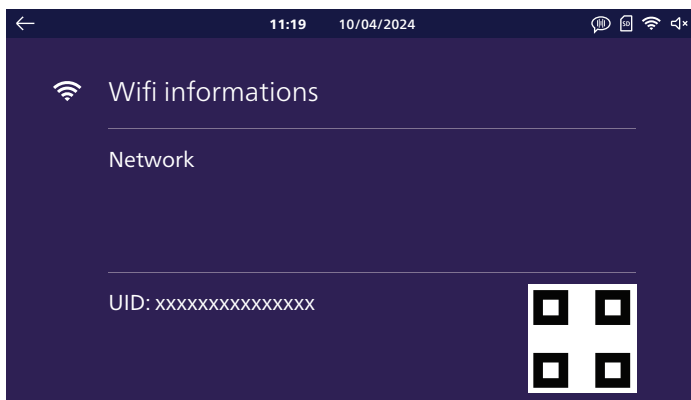
Przed użyciem aplikacji **Philips Door Connect** należy podłączyć monitor do sieci Wi-Fi.



W menu Wi-Fi monitora kliknij „**Informations**” (Informacje):



Kliknąć „**Ajouter réseau**” (Dodaj sieć): lista po prawej stronie ekranu pokaże sieci Wi-Fi znajdujące się w zasięgu monitora. Należy wybrać jedną z nich, wprowadzić hasło i kliknąć „**Confirmer**” (Potwierdź). Po kilku chwilach monitor pokaże, że jest połączony z siecią Wi-Fi i Internetem. W prawym dolnym rogu ekranu pojawi się kod QR: można go użyć do skonfigurowania systemu za pomocą aplikacji **Philips Door Connect**.



Pobierać aplikację **Philips Door Connect** na swój smartfon ze sklepu Appstore lub Play Store.

Uwaga: Ten wideofon nie jest kompatybilny z aplikacją Philips WelcomeEye. Należy wybrać odpowiednią aplikację **Philips Door Connect**.



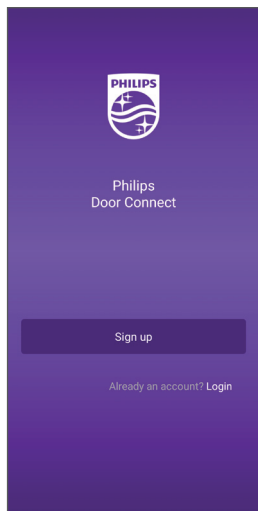
Aplikacja Philips Door Connect



Uwaga:

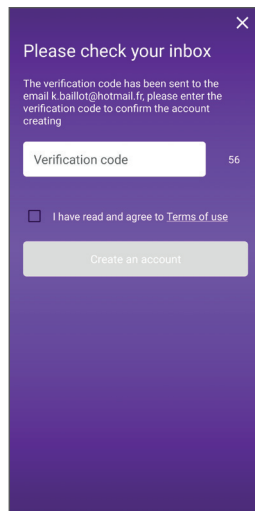
- Poniższe zrzuty ekranu pochodzą z wersji dla systemu Android. Wersja dla systemu iOS jest identyczna.
- Do prawidłowego działania aplikacji potrzebują autoryzacji. Zachęcamy do zaakceptowania każdej z nich, gdy są wymagane: dostęp do plików w celu spersonalizowania dzwonka monitora w formacie mp3, lokalizacja w celu sprawdzenia listy pobliskich sieci Wi-Fi, mikrofon i głośnik do komunikacji z gośćmi, powiadomienia w celu ostrzeżenia w przypadku połączenia itp.

Uruchomić aplikację na smartfonie.



Jeśli nie masz jeszcze konta w aplikacji, utwórz je, klikając „**Enregistrer**” (Zarejestruj się). Jeśli nie, kliknąć „**Connexion**” (Połączenie).

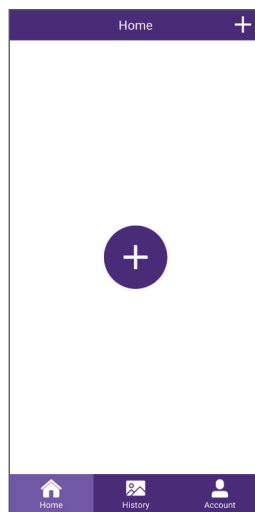
Wprowadzić nazwę, poprawny adres e-mail i hasło.



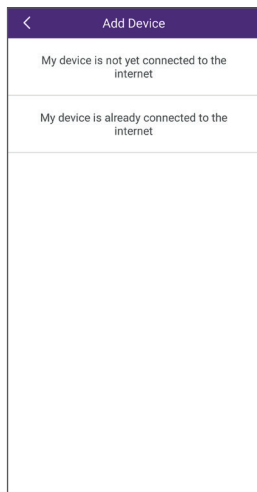
Kod potwierdzający zostanie wysłany pocztą elektroniczną. Należy sprawdzić swoją skrzynkę pocztową, aby wprowadzić wymagany kod.

Uwaga: w przypadku braku otrzymania wiadomości e-mail należy sprawdzić folder SPAM.

Po utworzeniu i zatwierdzeniu konta zalogować się do aplikacji:

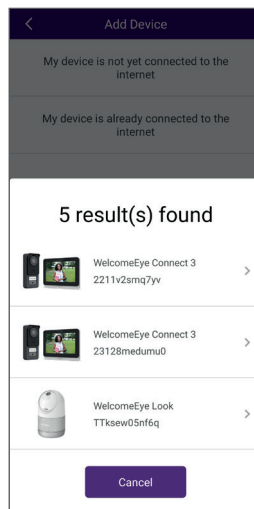


Kliknąć „+”, aby dodać swój produkt do aplikacji.



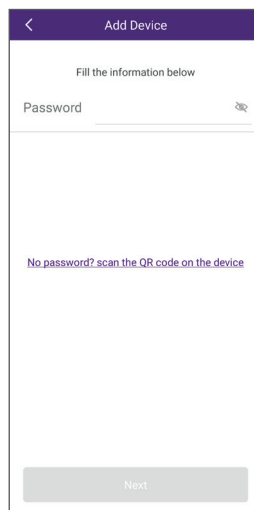
Na tym etapie monitor powinien być już połączony z siecią Wi-Fi i Internetem. Po kliknięciu „**Mon périphérique n’est pas connecté à internet pour l’instant**” (Moje urządzenie nie jest obecnie połączone z Internetem) monitor poinformuje, jak ponownie skonfigurować sieć Wi-Fi. Następnie można kontynuować, klikając „**Mon périphérique est déjà connecté à Internet**” (Moje urządzenie jest już połączone z Internetem).

Uwaga: aby uprościć instalację, należy podłączyć smartfon do tej samej sieci Wi-Fi co monitor.



Jeśli urządzenia kompatybilne z aplikacją **Philips Door Connect** zostaną wykryte w sieci Wi-Fi smartfona, zostaną one wyświetlone, aby można było wybrać to, które ma zostać dodane do aplikacji.

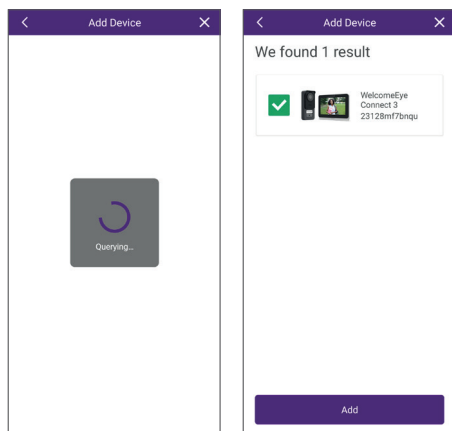
Należy wybrać produkt z listy lub przejść do następnego ekranu.



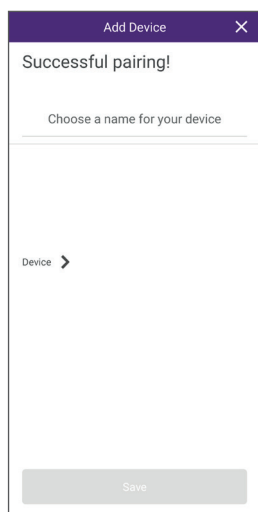
Jeśli urządzenie nigdy nie było powiązane z kontem w aplikacji **Philips Door Connect** lub zostało zresetowane do ustawień

fabrycznych, kliknąć **„Pas de mot de passe ? Scannez le QR code”** (Brak hasła? Zeskanuj kod QR). Ewentualnie wprowadzić skonfigurowane wcześniej hasło urządzenia. Dla wideofonu **Philips WelcomeEye Connect 3** hasło to składa się z 6 do 16 cyfr.

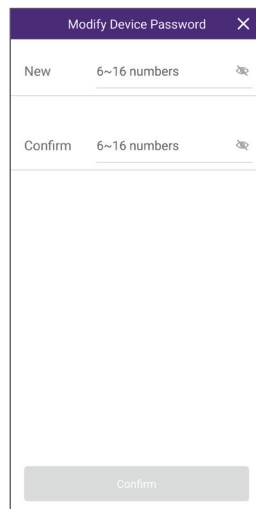
Uwaga jeśli urządzenie jest używane po raz pierwszy, kod QR, który należy wprowadzić do aplikacji, to kod wyświetlany na ekranie monitora w menu Réglages / WiFi / Informations (Ustawienia / Wi-Fi / Informacje).



Po kilku chwilach urządzenie zostanie połączone. Kliknąć **„Ajouter”** (Dodaj).

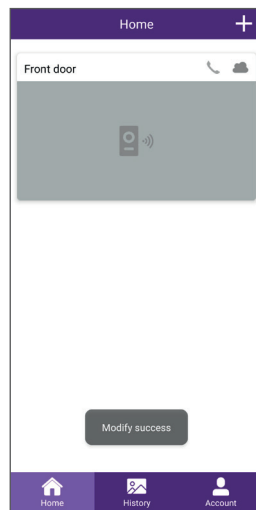


Nadać urządzeniu dowolną nazwę, a następnie kliknąć przycisk **„Sauver”** (Zapisz).



Ustaw tajny kod dla wideofonu. Musi on zawierać od 6 do 16 cyfr. Kod ten umożliwi w razie potrzeby ponowne powiązanie urządzenia z kontem bez konieczności resetowania wszystkiego. Następnie kliknąć przycisk **„Confirmer”** (Potwierdź).

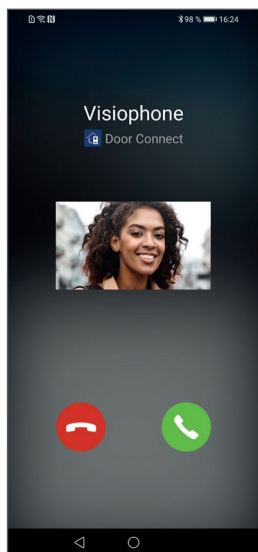
Uwaga: Tajny kod nie może zawierać 2 kolejnych identycznych cyfr, tj. nie może zawierać cyfr „00”, „44” itp.



Wideofon został połączony.

Połączenia:

- W zależności od stanu smartfona (zablokowany / odblokowany) powiadomienie o połączeniu będzie inne. Jeśli smartfon jest zablokowany, otworzy się strona Philips Door Connect



. Obraz panelu zewnętrznego pojawia się po kilku sekundach od dzwonka, umożliwiając identyfikację gościa.

- Jeśli smartfon jest odblokowany, w górnej części ekranu pojawi się powiadomienie z dzwonkiem.

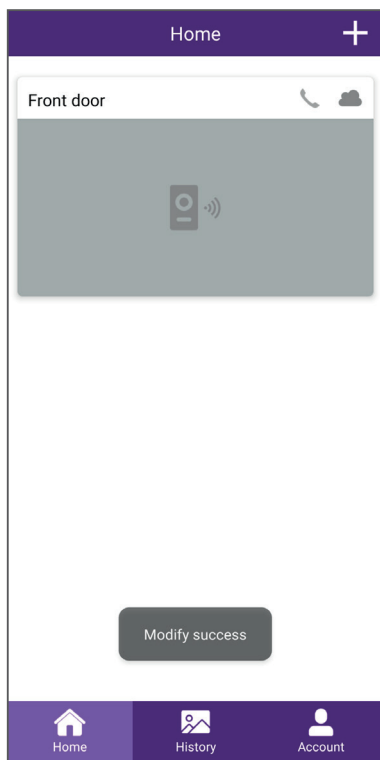


Obraz panelu zewnętrznego pojawi się po kilku sekundach dzwonienia, umożliwiając identyfikację gościa. Aby odebrać połączenie, należy kliknąć zieloną słuchawkę. Transmisja wideo na żywo jest wyświetlana na smartfonie.

- Aby odebrać połączenie, należy kliknąć ikonę zielonej słuchawki. Transmisja wideo na żywo jest wyświetlana na smartfonie. Kliknąć ikonę mikrofonu, aby go aktywować i rozpocząć rozmowę.

- Aby nie rozpoczynać rozmowy, kliknąć ikonę czerwonej słuchawki.

8.2. Funkcje interfejsu



Wyświetla poszczególne urządzenia i umożliwia przejście do trybu monitoringu.



Umożliwia dodanie urządzenia

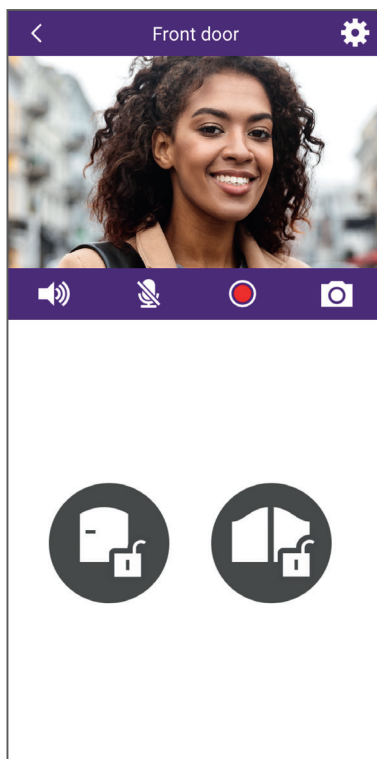


Wskazuje status (online/offline) urządzenia



Umożliwia wywołanie monitora wideofonu z poziomu aplikacji

Aby przejść do trybu monitoringu, kliknąć obraz.



Umożliwia zarządzanie ustawieniami wideofonu: nazwą, udostępnianiem innemu kontu Philips Door Connect, dostosowywaniem dźwięków dzwonka, tworzeniem kodów QR dostępu, kojarzeniem breloków RFID itp



Wyłączanie/włączanie mikrofonu panelu zewnętrznego



Wyłączanie/włączanie mikrofonu smartfona. Domyślnie jest on dezaktywowany podczas otwierania. Należy na niego kliknąć, aby aktywować mikrofon i rozpocząć rozmowę.



Wykonywanie zdjęcia



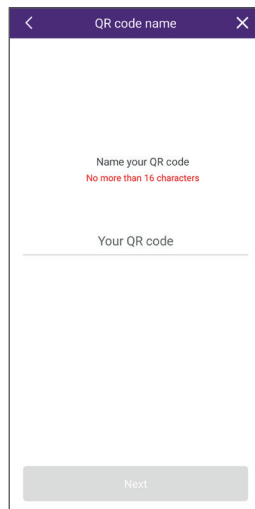
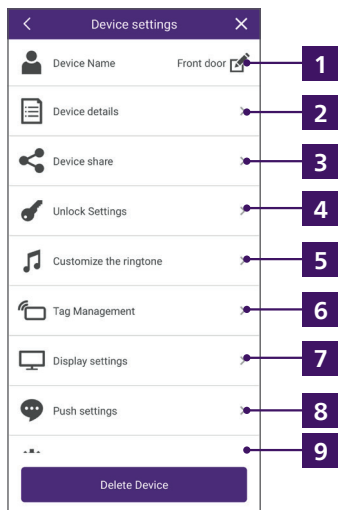
Nagrywanie filmu



Otwieranie elektrozaczepu



Otwieranie bramy



1 Umożliwia zmianę nazwy wideodomofonu.

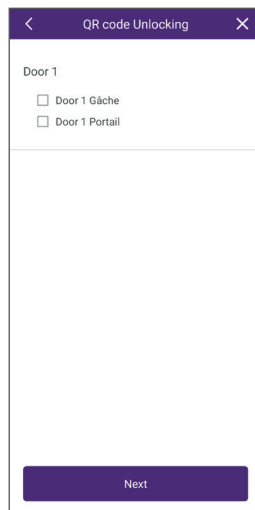
2 Wyświetla identyfikator produktu (UID) i wersję oprogramowania sprzętowego.

3 Umożliwia udostępnianie produktu innemu kontu utworzonemu w aplikacji **Philips Door Connect**. To drugie konto będzie wtedy miało dostęp do korzystania z wideofonu (połączenia, otwieranie drzwi lub bramy), ale nie do sekcji konfiguracji wideofonu.

4 Umożliwia bezpieczne otwieranie elektrozaczepu lub bramki z poziomu aplikacji za pomocą tajnego kodu lub odcisku palca. Można również utworzyć tymczasowe lub stałe kody QRC, które będą przekazywane panelowi zewnętrznemu w celu odblokowania elektrozaczepu lub bramy:

a. Nazwać kod QR, który ma zostać utworzony

b. Wybrać, czy kod QR ma otwierać bramę, czy elektrozaczep, gdy zostanie przesłany do panelu zewnętrznego:



c. Wybrać, czy kod QR ma być aktywny na stałe, czy tymczasowo:

d. Wybierając tymczasowy typ kodu QR, można zdefiniować datę początkową, datę końcową i przedział czasowy dla każdego dnia tygodnia. Przykład: od 8 czerwca 2025 r. do 25 czerwca 2025 r., od poniedziałku do piątku, od 8:00 do 18:00:

e. Kliknąć „Suivant” (Dalej), aby zakończyć. Kod QR został utworzony. Następnie można pobrać kopię na swój smartfon, udostępnić ją wybranemu kontaktowi lub usunąć, aby nie była używana na wideofonie.

W okresie ważności kodu QR pokazanie go do kamery odblokuje dostęp. Przytrzymać kod w odległości około 20 cm od kamery. Nie trzeba używać dzwonka.

5 Umożliwia dostosowanie dźwięków dzwonka monitora. Domyślnie wideofon ma 6 dzwonków. Można utworzyć 2 dodatkowe dzwonki z wybranego pliku .mp3:

a. ANDROID

Wybrać spersonalizowany dzwonek 1 lub spersonalizowany dzwonek 2:

Kliknąć „sonnerie uploadée” (wgrany dzwonek), aby przestać dzwonek lub plik

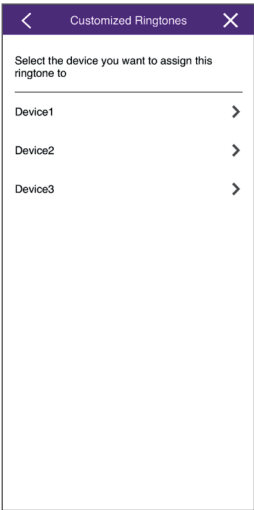
muzyczny w formacie .mp3 z pamięci telefonu.



Po wysłaniu dzwonka do monitora można go wybrać na monitorze z menu dzwonka. Spersonalizowany dzwonek nr 1 będzie dzwonkiem nr 7 na monitorze, spersonalizowany dzwonek nr 2 będzie dzwonkiem nr 8.

b. IOS

Z poziomu eksploratora plików iPhone’a można udostępnić dzwonek lub muzykę w formacie .mp3 za pomocą aplikacji **Philips Door Connect**:



Aplikacja umożliwia udostępnianie do 3 plików.
Po pojawieniu się dzwonka lub muzyki w aplikacji **Philips Door Connect** wybrać produkt, do którego ma zostać wysłany dzwonek:

Po wysłaniu dzwonka do monitora można go wybrać na monitorze z menu dzwonka. Spersonalizowany dzwonek nr 1 będzie dzwonkiem nr 7 na monitorze, spersonalizowany dzwonek nr 2 będzie dzwonkiem nr 8.

6 Umożliwia przechowywanie breloków RFID w panelu zewnętrznym w celu sterowania otwieraniem elektrozaczepu lub bramy poprzez przyłożenie ich do czytnika znajdującego się po prawej stronie panelu zewnętrznego. Postępować zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie, aby powiązać nowe breloki. Każdemu brelokowi można nadać nazwę, a w razie potrzeby usunąć go.

7 Wybór jakości obrazu.

8 Pozwala wybrać, które zdarzenie ma być zgłaszane przez aplikację: połączenie, otwarcie dostępu itp.

9 Umożliwia zmianę hasła wideofonu w aplikacji. Umożliwia skopiowanie daty i godziny ze smartfona do monitora w przypadku problemu z automatycznym ustawieniem czasu internetowego w wideofonie.

8.3. Konfiguracja z asystentami głosowymi

⚠ Uwaga:

- Asystent Google nie pozwala obecnie na korzystanie z komunikacji audio z wideofonem. Na razie jest to możliwe tylko z Alexą.

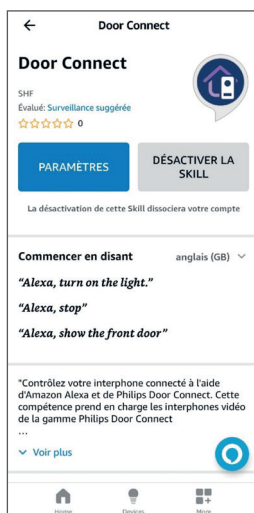
- Opisane funkcje zależą od języka asystenta głosowego i nie możemy zagwarantować, że wszystkie polecenia głosowe będą dostępne we wszystkich kompatybilnych językach.

- Będziemy nadal rozwijać kompatybilność między wideofonem **Philips WelcomeEye Connect 3** a asystentami głosowymi Alexa i Google w miarę aktualizacji i dodawania nowych funkcji do tych platform.

Widefon **Philips WelcomeEye Connect 3** jest kompatybilny z asystentem głosowym Alexa i Asystenta Google.

Można na przykład wyświetlać obraz wideofonu, jeśli asystent głosowy ma ekran, otrzymywać powiadomienia głosowe lub dzwonki od asystenta głosowego, gdy dzwoni gość, lub sterować otwieraniem zamka lub bramy za pomocą głosu.

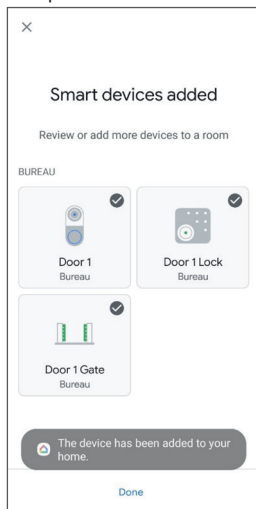
Alexa: Przejdź do aplikacji Alexa i zainstaluj skill „**Philips Door Connect**”. Następnie wprowadź adres e-mail konta w aplikacji Door Connect i hasło.



Następnie, jeśli to konieczne, w asystencie głosowym uruchom wykrywanie nowego urządzenia. Wykryte zostaną trzy nowe urządzenia, odpowiadające monitorowi wideofonu, sterowaniu elektrozapcsem i sterowaniu otwieraniem bramy. Gorąco zachęcamy do nadawania poszczególnym urządzeniom czytelnych nazw: nazwy te będzie trzeba wskazać głosowo w celu wyświetlenia obrazu, otwarcia bramy lub elektrozapczepu.

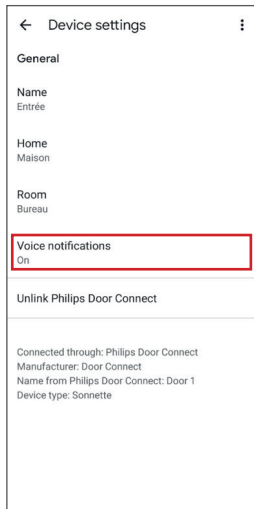
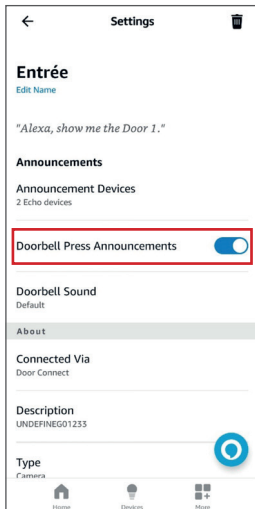
Asystent Google: Przejdź do aplikacji GoogleHome i dodaj aplikację „**Philips WelcomeEye**” w sekcji „**Configurer un appareil**” / „**fonctionne avec Google**” (Skonfiguruj urządzenie / współpracuje z Google). Następnie wprowadź adres e-mail konta w aplikacji Philips **Door Connect** i hasło. Następnie, jeśli to konieczne, w asystencie głosowym uruchom wykrywanie nowego urządzenia. Wykryte zostaną trzy nowe urządzenia, odpowiadające monitorowi wideofonu, sterowaniu elektrozapcsem i sterowaniu otwieraniem bramy. Gorąco zachęcamy do nadawania poszczególnym

urządzeniom czytelnych nazw: nazwy te będzie trzeba wskazać głosowo w celu wyświetlenia obrazu, otwarcia bramy lub elektrozaczeput.



Ważne:

W opcjach urządzenia odpowiadającego monitorowi w aplikacjach Alexa i Google Home zaznacz pola „**Doorbell Press Announcements (Komunikaty dzwonka)**”, aby otrzymywać powiadomienia o połączeniach z panelu zewnętrznego na asystencie głosowym.



- **Alexa:** w opcjach urządzeń odpowiadających elektrozaczeputom i bramom należy aktywować opcję „**Activer le déverrouillage**” (Włącz odblokowywanie) i skonfigurować 4-cyfrowy kod, o którego wprowadzenie prosi Alexa, gdy chcesz otworzyć drzwi za pomocą głosu.

- **Asystent Google:** podczas otwierania elektrozaczeput lub bramy zostaniesz poproszony(-a) o podanie tajnego kodu. Jest to tajny kod wideofonu złożony z 6–16 cyfr, który został skonfigurowany podczas łączenia wideofonu z aplikacją **Philips Door Connect** (patrz punkt 8.1 niniejszej instrukcji).

- Zwracaj uwagę na akcenty i znaki we wprowadzanych nazwach, ponieważ mogą one uniemożliwić prawidłowe działanie, jeśli **Alexa** lub **Asystent Google** nie są pewni prawidłowej wymowy każdego urządzenia.

Dostępne są następujące polecenia:

Alexa:

- Jeśli podłączony głośnik ma ekran: uruchomienie wyświetlacza panelu zewnętrznego: „**Alexa, wyświetl [nazwa nadana monitorowi]**”.
- Wyłączenie wyświetlacza panelu zewnętrznego: „**Alexa, zatrzymaj**”.
- Rozmowa ze swoim gościem za pomocą Alexy: „**Alexa, porozmawiaj z [nazwa nadana monitorowi]**”.
- Otwarcie bramy lub elektrozaczepu: „**Alexa, odblokuj [nazwa nadana elektrozaczepowi lub mechanizmowi otwierania bramy]**”.

Asystent Google:

- Jeśli podłączony głośnik ma ekran: uruchomienie wyświetlacza panelu zewnętrznego: „**Ok Google, wyświetl [nazwa nadana monitorowi]**”.
- Wyłączenie wyświetlacza panelu zewnętrznego: „**Ok Google, zatrzymaj**”.
- Otwarcie bramy lub elektrozaczepu: „**Ok Google, włącz [nazwa nadana elektrozaczepowi lub mechanizmowi otwierania bramy]**”.

8.4. Podłączenie dodatkowych monitorów lub paneli zewnętrznych

Wideofon może być używany w konfiguracji jednej rodziny lub dwóch rodzin. Tryb jednej rodziny to najbardziej tradycyjny tryb: jeden przycisk wywołania dla jednego domu z jednym lub kilkoma monitorami. Tryb dwóch rodzin jest przydatny, jeśli dwa domy mają to samo wejście lub jeśli część domu została przekształcona na przykład w zakwaterowanie dla studentów lub wynajmowany dom wakacyjny. W trybie dwóch rodzin panel zewnętrzny ma dwa identyfikatory, z których każdy może być używany do wywoływania jednego z domów.

Konfiguracja w przypadku jednej rodziny:

- Można podłączyć jeden panel zewnętrzny lub dwa panele zewnętrzne.
- Można podłączyć od jednego do trzech monitorów.
- Każdy panel zewnętrzny wywołuje połączenie z wszystkimi monitorami w domu.
- Na każdy monitor można zadzwonić z innego monitora.

Konfiguracja w przypadku dwóch rodzin:

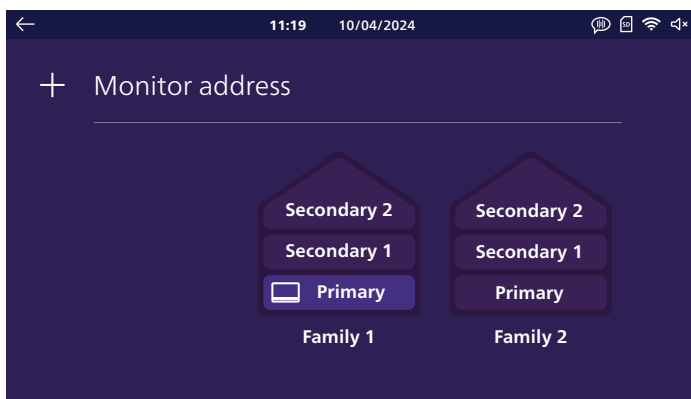
- Można podłączyć jeden panel zewnętrzny lub dwa panele zewnętrzne.
- Do każdej rodziny można podłączyć od jednego do trzech monitorów, co daje łącznie maksymalnie sześć monitorów w systemie.
- Przycisk wywołania (ikona dzwonka) na panelu zewnętrznym jest zastąpiony drugim identyfikatorem (w zestawie), który umożliwia identyfikację i wykonanie połączenia do jednej z dwóch rodzin. W przypadku dwóch rodzin górny przycisk odpowiada rodzinie 1, a dolny przycisk rodzinie 2.
- Każdy panel zewnętrzny może być używany do wykonywania połączenia do jednej z dwóch rodzin.
- W ramach tej samej rodziny można nawiązać połączenie z każdym monitorem za pośrednictwem innego monitora.

Uwaga:

- Okablowanie każdego elementu instalacji nie wystarczy: należy wykonać etap konfiguracji, aby każdy panel zewnętrzny i monitor uwzględniały wszystkie elementy systemu.
- Po każdej konfiguracji należy ponownie uruchomić cały system: wszystkie monitory muszą być jednocześnie odłączone od zasilania, aby zastosować zmiany wprowadzone w okablowaniu.
- Aby zapewnić prawidłowe działanie w konfiguracji dwóch rodzin, cała instalacja musi być zasilana. Jeśli w rodzinie 1 nastąpi przerwa w dostawie prądu, rodzina 2 również nie będzie mogła odbierać połączeń.
- Niezależnie od wybranej konfiguracji panel zewnętrzny lub panele zewnętrzne muszą być podłączone na końcu linii (pojedyncze wyjście kablowe, do monitora systemu).
- Ustawienia daty i godziny dla dodatkowych monitorów nie są dostępne: to główny monitor systemu przesyła informacje o dacie i godzinie do dodatkowych monitorów.
- Nie ma potrzeby podłączania dodatkowych monitorów do domowej sieci Wi-Fi lub do komputera **Philips Door Connect**.

1. Konfigurowanie dodatkowych monitorów

Po podłączeniu każdego monitora należy przejść do monitora w menu **Réglages / ajout appareil** (Ustawienia / Dodaj urządzenie) i kliknąć przycisk **Moniteur** (Monitor). Należy wskazać pozycję monitora w systemie:



Wybrać „**principal**” (główny), „**additionnel 1**” (dodatkowy 1) lub „**additionnel 2**” (dodatkowy 2) dla każdego monitora. Wybrać po lewej stronie **Famille 1** (Rodzina 1) dla rodziny 1 (lub jeśli jest tylko jedna rodzina), wybrać po prawej stronie **Famille 2** (Rodzina 2) dla rodziny 2. Następnie kliknąć strzałkę wstecz w lewym górnym rogu, aby wrócić. Spowoduje to ponowne uruchomienie monitora.

 **Uwaga:** Po każdej konfiguracji należy ponownie uruchomić cały system: wszystkie monitory muszą być jednocześnie odłączone od zasilania, aby zastosować zmiany wprowadzone w okablowaniu. Ponowne uruchomienie powyższego monitora jest konieczne, ale niewystarczające do poinformowania panelu zewnętrznego lub paneli zewnętrznych i innych monitorów o zmianach; wszystkie elementy należy uruchomić ponownie.

2. Konfigurowanie dodatkowego panelu zewnętrznego

Po podłączeniu każdego monitora, jeśli istnieje kilka wejść do systemu, w przypadku jednej rodziny lub kilku rodzin, możliwe jest podłączenie drugiego panelu zewnętrznego i przypisanie go do dzwonka innego niż pierwszy dla każdego monitora systemu.

⚠ Uwaga: Niezależnie od wybranej konfiguracji panel zewnętrzny lub panele zewnętrzne muszą być podłączone na końcu linii (pojedyncze wyjście kablowe, do monitora systemu).

Domyślnie każdy panel zewnętrzny jest skonfigurowany jako główny panel zewnętrzny. Aby przełączyć panel zewnętrzny na panel zewnętrzny nr 2, nacisnąć i przytrzymać przycisk wywołania (z ikoną dzwonka) przez 30 sekund, aż rozlegnie się sygnał dźwiękowy.

Uwaga: Po każdej konfiguracji należy ponownie uruchomić cały system: wszystkie monitory muszą być jednocześnie odłączone od zasilania, aby zastosować zmiany wprowadzone w okablowaniu. Ponowne uruchomienie powyższego monitora jest konieczne, ale niewystarczające do poinformowania panelu zewnętrznego lub paneli zewnętrznych i innych monitorów o zmianach; wszystkie elementy należy uruchomić ponownie.

Uwaga: Jeśli zamiast przytrzymania przycisku wywołania zgodnie z powyższą procedurą przytrzymasz przez 30 sekund górny identyfikator, panel zewnętrzny zmieni się z powrotem na główny panel zewnętrzny nr 1.

9. DANE TECHNICZNE

Monitor:

Ref 531048

- 2 przewody
- Ekran dotykowy 7"
- Rozdzielczość 1024 x 600
- Karta pamięci microSD klasy 10 o pojemności do 128 GB (brak w zestawie)
- Wi-Fi 2.4 GHz i 5 GHz IEEE 802.11 b/g/n/ac
- Moc emitowanego sygnału radiowego: maksymalnie 20 dBm
- Pobór prądu: maks. 500 mA
- Pobór mocy: maks. 24 W. Automatyczny tryb gotowości po 1 minucie. Zużycie energii w trybie czuwania 5,0 W
- 6 dźwięków dzwonka + 2 dodatkowe dźwięki dzwonka, które można dostosować w aplikacji **Philips Door Connect** (85 dB)
- Wymiary: 132 (wys.) × 190 (szer.) × 18 (gł.) mm, płyta kotwiąca w zestawie

Panel zewnętrzny:

Ref 531045

- Czujnik C-MOS kolorowy 3K 2592 x 1944 px
- Kąt widzenia 165° po przekątnej, 130° w poziomie
- Widzenie nocne w kolorze bez podświetlenia z kompensacją jasności i kontrastu
- Sterowanie elektrozaczepek 12 V 1.1 A, regulowany czas od 1 do 5 s
- Sterowanie bramą: zdolność wyłączania 12 V / 2 A
- RFID 125 kHz
- IP55 IK08
- Temperatura pracy -20°C do +50°C
- Wymiary: 152 (wys.) x 70 (szer.) x 37 (gł.) mm

Aplikacja:



Aplikacja Philips Door Connect



Skill Alexa: Philips Door Connect

Dostępne elementy sterujące (w zależności od języka):

- Jeśli podłączony głośnik ma ekran: uruchomienie wyświetlacza panelu zewnętrznego: „Alexa, wyświetl [nazwa nadana monitorowi]”.
- Wyłączenie wyświetlacza panelu zewnętrznego: „Alexa, zatrzymaj”.
- Rozmowa ze swoim gościem za pomocą Alexy: „Alexa, porozmawiaj z [nazwa nadana monitorowi]”.
- Otwarcie bramy lub elektrozaczepu: „Alexa, odblokuj [nazwa nadana elektrozaczepowi lub mechanizmowi otwierania bramy]”.

Działanie Asystenta Google: Philips Door Connect

Dostępne elementy sterujące (w zależności od języka):

- Jeśli podłączony głośnik ma ekran: uruchomienie wyświetlacza panelu zewnętrznego: „Ok Google, wyświetl [nazwa nadana monitorowi]”.
- Wyłączenie wyświetlacza panelu zewnętrznego: „Ok Google, zatrzymaj”.
- Otwarcie bramy lub elektrozaczepu: „Ok Google, włącz [nazwa nadana elektrozaczepowi lub mechanizmowi otwierania bramy]”.

10. Najczęściej zadawane pytania

Usterka	Przyczyna	Rozwiązanie
Nie włącza się monitor	Brak zasilania monitora	Sprawdzić, czy prawidłowo podłączono zasilanie oraz czy instalacja jest pod napięciem. Sprawdzić polaryzację na poziomie monitora oraz na wyjściu zasilania.
	Złe podłączenie lub zwarcie instalacji	Rozwiązać problem z podłączeniem.
Brak działania po pierwszym montażu	Błąd podłączenia	Urządzenie wyposażono w najważniejsze zabezpieczenia. Odlączyć zasilanie na co najmniej 1 minutę, naprawić błąd podłączenia i podłączyć urządzenie ponownie. Uwaga: zabezpieczenia nie będą przydatne w razie podłączenia produktu bezpośrednio do 230 V AC; taki błąd nie jest objęty gwarancją.

Panel zewnętrzny jest włączony, ale monitor nie dzwoni	Tryb wyciszenia włączony.	Wyłączenie trybu wyciszenia lub zmiana zakresu aktywacji wyciszenia.
	Tryb odbierania połączeń włączony.	Wyłączenie trybu odbierania połączeń.
	Połączenie i konfiguracja	Sprawdź, czy monitor jest prawidłowo podłączony i skonfigurowany (rodzina 1/rodzina 2).
Zła jakość obrazu lub dźwięku Opóźnienie między dźwiękiem panelu zewnętrznego a dźwiękiem monitora	Środowisko	Sprawdzić, czy przewody mają właściwy przekrój oraz czy przewody łączące wideofon nie znajdują się w tym samym kanale co instalacja 230 V AC.
Zniekształcony kolor	Podłączenie	Sprawdź, czy kabel połączeniowy nie jest zawinięty.
Zbyt jasny obraz	Położenie kamery	Nie ustawiać obiektywu kamery bezpośrednio w kierunku słońca ani na powierzchniach odbijających światło.
	Regulacja obrazu.	Sprawdzić ustawienia monitora.
Zbyt niska głośność panelu zewnętrznego	Ustawienie dźwięku	Sprawdź, czy głośność panelu zewnętrznego jest prawidłowo ustawiona w ustawieniach dźwięku monitora.
	Zatkane wyjście mikrofonu panelu zewnętrznego.	Sprawdzić i wyczyścić.
Tryb dwurodzinny nie działa	Konfiguracja	Sprawdzić, czy każdy monitor został prawidłowo przypisany. Co najmniej jeden monitor główny z rodziny 1 i jeden monitor główny z rodziny 2.
	Konfiguracja nie została zakończona.	Wyłączyć zasilanie całej instalacji po zakończeniu ustawień, aby zastosować wszystkie modyfikacje do każdego elementu instalacji (każdego panelu zewnętrznego, każdego monitora).
Dodatkowy panel zewnętrzny nie działa	Konfiguracja	Po podłączeniu dodatkowego panelu zewnętrznego należy przełączyć go w tryb dodatkowego panelu zewnętrznego (patrz wcześniejsza część niniejszej instrukcji).
	Konfiguracja nie została zakończona.	Wyłączyć zasilanie całej instalacji po zakończeniu ustawień, aby zastosować wszystkie modyfikacje do każdego elementu instalacji (każdego panelu zewnętrznego, każdego monitora).

Karta Micro SD nie została wykryta/nie została uwzględniona	Jakość karty microSD	Korzystać z karty klasy co najmniej 10.
Po włożeniu karty microSD nie można uzyskać dostępu do zdjęć zapisanych w pamięci wewnętrznej urządzenia Nie można skopiować zdjęć z pamięci wewnętrznej urządzenia na kartę microSD	Po włożeniu karty microSD ma ona pierwszeństwo przed pamięcią wewnętrzną.	Wyjąć kartę microSD, aby uzyskać dostęp do pamięci wewnętrznej urządzenia.
Sterowanie zaczepem i automatyką działa w przypadku korzystania z monitora, ale nie w przypadku korzystania z breloków	Błąd programowania	Zresetować breloki i zaprogramować je ponownie. Pamiętaj: gdy brelok zostanie krótko przesunięty przed czytnikiem, otworzy się elektrozaczep; gdy brelok będzie długo przesuwany przed czytnikiem, otworzy się brama.
Zła jakość obrazu i/lub dźwięku w przypadku korzystania ze smartfona. Opóźnienie między dźwiękiem z panelu zewnętrznego a dźwiękiem na smartfonie	Problem z przepływem lub przepustowością.	Zmienić jakość wideo w ustawieniach aplikacji na smartfonie.
Zły obraz lub dźwięk z Alexy lub Google. Opóźnienie między dźwiękiem z panelu zewnętrznego a dźwiękiem w Alexa/Google	Problem z przepływem lub przepustowością.	Aby uzyskać optymalną wydajność, asystent głosowy musi być podłączony do tej samej sieci co monitor wideofonu. Poprawić.
Zaczep lub zamek elektryczny nie działa	Nieodpowiedni zaczep lub zamek.	Zaleca się, aby zdalnie sterowany zaczep lub zamek elektryczny były wyposażone w pamięć mechaniczną. Napięcie zaczepu nie może przekraczać 1,1 A. Zaczep lub zamek, które mają być sterowane, muszą odbierać sygnały i nie mogą być odłączone: muszą się otwierać, gdy napięcie jest obecne i zamykać, gdy napięcia nie ma.

11. POMOC TECHNICZNA – GWARANCJA

Gwarancja obejmuje urządzenie, części i robociznę.

Gwarancja nie obejmuje: materiałów eksploatacyjnych (baterii, akumulatorów itd.) oraz uszkodzeń powstałych na skutek nieodpowiedniego użytkowania, niepoprawnego montażu, dokonania zewnętrznych ingerencji przez osoby trzecie, awarii wynikających z uszkodzeń fizycznych lub mechanicznych, upadku lub oddziaływania zjawisk atmosferycznych.

- Otwarcie urządzenia powoduje utratę gwarancji.
- W razie przekazywania urządzenia do serwisu posprzedażnego należy zabezpieczyć ekran przed zadrapaniem.
- Czyścić za pomocą delikatnej szmatki bez użycia rozpuszczalników. W przypadku samodzielnego demontażu części urządzenia gwarancja traci ważność. Przed rozpoczęciem czyszczenia odłączyć lub wyłączyć zasilanie urządzenia.

 **Uwaga:** Nie używać produktów karboksylowych ani benzyny oczyszczanej, a także alkoholi czy produktów pochodnych. Poza ryzykiem uszkodzenia urządzenia, opary tych substancji są niebezpieczne dla zdrowia i mogą grozić wybuchem.

Nie stosować podczas prac konserwacyjnych narzędzi przewodzących prąd elektryczny (metalowa szcotka, narzędzia ostro zakończone...lub inne).

Dowód zakupu stanowi paragon fiskalny lub faktura.

Numery kontaktowe oraz godziny otwarcia naszych centrów obsługi znajdują się na stronie www.philips.com.

CARTE DE GARANTIE	
M/Mme :	_____
Numéro de téléphone :	_____
Adresse :	_____ _____
E-mail :	_____
Date d'achat :	____/____/____.(JJ/MM/AAAA)
Revendeur :	_____
Téléphone du revendeur :	_____
Adresse du revendeur :	_____
Numéro de série	PHI/1031/
Important : veuillez conserver précieusement cette carte de garantie, ainsi que votre preuve d'achat.	

Nazwa Philips oraz symbol tarczy Philips są zarejestrowanymi znakami towarowymi firmy Koninklijke Philips N.V. Firma AVIDSEN SAS ponosi odpowiedzialność za wyprodukowanie i sprzedawanie niniejszego urządzenia i jako jedyna udziela na niego gwarancji.

12. ŚRODKI BEZPIECZEŃSTWA

Wszelkie uszkodzenia wynikające z niestosowania się do wskazówek zawartych w niniejszej instrukcji obsługi prowadzą do wygaśnięcia gwarancji. Producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za szkody wynikające z nieodpowiedniego użytkowania!

Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody osobowe ani szkody na mieniu wynikające z nieprawidłowego użytkowania lub z braku zgodności z wytycznymi w zakresie bezpieczeństwa.

Niniejszy produkt został wyprodukowany zgodnie z zaleceniami w zakresie bezpieczeństwa. W celu utrzymania tego stanu rzeczy i zapewnienia najlepszego wykorzystania produktu użytkownik jest zobowiązany do przestrzegania zawartych w niniejszej instrukcji zaleceń i ostrzeżeń w zakresie bezpieczeństwa.



Ten symbol wskazuje zagrożenie związane z możliwością porażenia prądem lub powstania zwarcia elektrycznego.

- Produkt można zasilать wyłącznie napięciem o wartości: 100–240 V i częstotliwości 50–60 Hz. Nie zasilать urządzenia napięciem o innej wartości.
- Wszystkie podłączenia elektryczne systemu powinny być wykonane zgodnie z zaleceniami instrukcji użytkowania.
- W przypadku montażu urządzenia w obiektach handlowych należy przestrzegać zasad zapobiegania wypadkom związanym z instalacją elektryczną.
- W placówkach szkolnych, instytucjach szkoleniowych, warsztatach wymagana jest obecność wykwalifikowanego personelu kontrolującego poprawne działanie urządzeń elektrycznych.
- Należy przestrzegać zaleceń zawartych w instrukcjach obsługi innych urządzeń połączonych z systemem.
- W przypadku wątpliwości związanych ze sposobem działania lub bezpieczeństwem urządzeń należy zwrócić się do odpowiednio wykwalifikowanej osoby.
- Nie wolno włączać i wyłączać urządzenia mokrymi rękoma.
- W trakcie montażu urządzenia należy sprawdzić, czy nie ma ryzyka uszkodzenia kabli zasilających.
- Nie wolno wymieniać uszkodzonych kabli elektrycznych we własnym zakresie! W razie zaistnienia takiej potrzeby należy je odłączyć i zwrócić się do odpowiednio wykwalifikowanej osoby.
- Gniazdo elektryczne powinno znajdować się w pobliżu urządzenia i być łatwo dostępne.
- Urządzenie odcinające dopływ prądu (przełącznik do rozłączania, rozłącznik lub podobne w działaniu urządzenie), o łatwym dostępie, powinno znajdować się w instalacji okablowania budynku dla urządzeń trwale podłączonych do sieci elektrycznej.
- Zachować minimalną odległość wokół urządzenia w celu zapewnienia odpowiedniej wentylacji.
- Nie należy ograniczać dopływu powietrza, blokując otwór wentylacyjny gazetą, serwetką, firanką itp.
- Nie ustawiać na urządzeniu źródła otwartego ognia, np. świecy.
- Zachować odpowiednią temperaturę działania urządzenia.
- Urządzenia nie wolno wystawiać na działanie kapiącej lub rozpryskiwanej wody oraz nie wolno na nim ustawiać żadnych przedmiotów wypełnionych płynami np. wazonów.

13. OSTRZEŻENIA FCC/CE

Uwaga: To urządzenie zostało przetestowane i uznane za spełniające wymagania ustalone dla urządzeń klasy B, zgodnie z obowiązującymi normami europejskimi. Wymogi te mają zagwarantować odpowiedni poziom ochrony przed szkodliwymi zakłóceniami w instalacjach w budynkach mieszkalnych. Urządzenie to może emitować energię o częstotliwości radiowej i jeśli nie jest zainstalowane i użytkowane zgodnie z instrukcją, może powodować szkodliwe zakłócenia komunikacji radiowej.

Nie ma jednak gwarancji, że w danej instalacji nie pojawią się zakłócenia. Jeśli urządzenie powoduje zakłócenia odbioru radia lub telewizji, co można ustalić poprzez włączenie i wyłączenie urządzenia, użytkownik powinien spróbować skorygować je stosując co najmniej jeden z poniższych środków:

- Zwiększenie odległości między urządzeniem a odbiornikiem
- Podłączenie urządzenia do gniazda w obwodzie innym niż ten, do którego podłączony jest odbiornik

14. DEKLARACJA ZGODNOŚCI

Producent AVIDSEN oświadcza, iż urządzenie radioelektryczne **WelcomeEye Connect 3** jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny na stronie: www.avidsen.com.

FR. La marque commerciale Philips est une marque déposée par Koninklijke Philips N.V.

EN. The Philips trademarks are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V.

NL. De handelsmerken van Philips zijn gedeponeerde handelsmerken van Koninklijke Philips N.V.

DE. Die Philips Warenzeichen sind eingetragene Warenzeichen der Koninklijke Philips N.V.

ES. Las marcas registradas de Philips son marcas registradas de Koninklijke Philips N.V.

PT. As marcas registadas da Philips são marcas registadas da Koninklijke Philips N.V.

IT. I marchi Philips sono marchi registrati di proprietà di Koninklijke Philips N.V.

PL. Znaki handlowe Philips są zarejestrowanymi znakami handlowymi Koninklijke Philips N.V.



Nazwa Philips oraz symbol tarczy Philips są zarejestrowanymi znakami towarowymi firmy Koninklijke Philips N.V.

Firma AVIDSEN SAS ponosi odpowiedzialność za wyprodukowanie i sprzedawanie niniejszego urządzenia i jako jedyna udziela na niego gwarancji.